

■ أثناء اذاعة وثيقة الجبهة اللبنانية امس ، يبدو من اليمن الشيخ بشير الجميل ، الدكتور فؤاد افرام البستاني ، الابائي نعمان ، الرئيس شمعون ، الشيخ بيار الجليل ، القائب ادوار هنيئ ، الدكتور شارل مالك ■ ( تصوير جاك رزق )

نظام لبنان المطلوب هو نظام  
جمهوري، ديمقراطي، برلماني  
تعتمد بره على أساس التساوي في  
السيادة .  
دعت إلى إعادة النظر بصيغة  
1963 بغية تطويرها في إطار لبناني  
شامل واحد موحد .  
الحدود يتفق على بين اللبنانيين  
في مناح لا تتركه فيه ولا أرباب ان  
من الداخل ان من الخارج .  
واكتفت الوثيقة على الدريبات  
الفرعية والجامعية دون أي فين ان  
اجمال في حق أية طائفة -  
الطوائف .  
وقالت : لا تريد المسيحية في  
لبنان لنفسها أكثر مما تريد  
- البقية على الصفحة ( ١ ) -

CADEAU de NOËL & NOUVEL AN

SURPRISE  
DU 21  
AU 24

**tapi-fama**

RABAIS de 20 à 60%


OUVERT TOUS LES DIMANCHES

Badary 3833316 • Sarba 934209 • Bourg Hammoud 265625

زينة الميلاد وأسس السنة  
أجمل أجمل - سيرة العباد - هدايا  
كرتيد للصادق والطالح زينة للوجهات  
مؤسسة  
درويش طبّاره  
كورنيش المزرعة - قرب المرسى - هاتف ٣١٢١٧٣

مؤسسة  
أفران حرفوش الأوتوماتيكية  
وادي جزين

سنا عـ بار  
باني بنينو  
جزين  
ألعاب تسلية  
بيتزا فروج بانيه  
على طريقة البزوستد



الرئيس سرغيوس انشاء استقباله بطريرك حليم والوزير سكاف والوفد الكاثوليكي لبحث الوضع في رحلة ( دالتي ونهرا )

قَبْلَ عَوْدَةِ الْهُدُوءِ مَسَاءً الْحَزَنُ لَهُ

رَصَاصَةٌ قَنَاصٌ قُنْتُ ضَابِطًا  
وَفَجَّرْتُ الْوَضْعَ مِنْ جَدِيدٍ  
الرَّيْعُ يَتَهُمُ عَنَاصِرَ غَيْرِ مَنْضُبَةِ  
بَعْرَقَةٍ تَنْفِيذِ اتِّفَاقٍ شَتَوْرَا

ظل الوضع الأمني في زحلة آمن، - محصور اهتمام المسؤولين والقيادات السياسية والأمنية - بعد الاحتكاكات التي شهدتها المنطقة الأخيرة - وأقرها عند التلصق والتصفد بعد ظهر أمس حين تعرضت المدينة لتلصق من جديد ولكن لفترة وجيزة ختمت بعدها الهوة الملتصق - زحلية بالمعالجة الوضع، كما أثار البطريق حكيم الموشوع مع الرئيس سركيس عندما زار القصر - أمس على رأس وفد كاثوليكي.

واشنطن تأسف  
۷۵ دایره : دایره

وصفت وزارة الخارجية الأميركية  
الهجمات السورية الأخيرة على  
مدينة زحلة بأنها مؤسفة .  
وذكر جون تراتنر المتحدث باسم  
الخارجية الأميركية ان الوضع  
كان قد تحسن نسبيا خلال الاسبوع  
الباقي على الصفحة ١٠ -

انفجار الوضع  
على جبهة الاسواق

فالدّهائم يندد بإحراق  
مكاتب الأمم المتحدة في بيروت

■ المراقق مكاتب الامم المتحدة في بيروت امس ■  
نجد الدكتور كورت فالدهايم السكرتير العام للامم المتحدة امس  
بهجوم قام به متظاهرين جنوبيين على مبنى الامم المتحدة في بيروت ،  
ولاحظه بتقدير ان الحادقني اللذينهم مسؤولين لبنانيين .  
وارق المتظاهرين مكاتب الامم المتحدة في بئر من وطعموا النوافذ  
والابواب والسبارات ، احتجاء على - الحقيقة على الصفحة ١٠ -

ريغان ينهي تعييناته الوزارية  
وكانت ترينيداد تحتفل بعيد الميلاد

كارتر بين بابا توبيل وبنطنة التزج على الجليد بيغي فليمنغ  
 أثناء حفلة البيت الأبيض أمس الأول (أب وادمو)

أعلن الرئيس الأمريكي المنتخب رونالد ريغان أمس تعيين السيد ويليام بلاك مرشحاً للخازن من ولاية إلينوي وزيرا للزراعة.

وكان الرئيس المنتخب قد أعلن أمس الأول أربعة تعيينات جديدة من بينها سيدة وشخصية سوداء.

السيدة جين كيركباتريك وهي استاذة العلوم السياسية في جامعة برينستون وأوشطن من اللواتي انتقدت في الأمم المتحدة، والسيد ويليام بلاك وزيراً للأشغال سابقاً من نيويورك وزيرا للأعمال.

تتبعه الآن والسيد جيمس أوردوز كارلينا الخبيرة الجنوبية السابقة.

وزيراً للثقافة، والسيد جيمز أوردوز محام معاًفة من كولة، هذا.

بمناسبة ليلة القدر  
**كازينو قوار انز**  
 يقدم امتعسة عائلية -  
 مع غيرة راقية - منى مريح -  
 ولاور كستر الفرسكية  
 عشاء خاص مع  
 القوقاز  
 ١٥٥٠-٢١٥٠-٢

الأمير فهد  
أمن الخليج يتحقق  
بإبعاد الدخيل الخارجي

وقال : لقد تحملنا مسؤولياتنا الناجمة عن سلامة الاقتصاد العالمي تهونا جدا ، بل وبهنا المخاطفة التي هي مصالح الدولة الناجمة التي تعالينا من زيادة أسعار البترول ، وكنا نعمل في الوقت نفسه في إطار المخاطفة على ثروة هذه البلاد ومصلحة مواطنينا .

وعرب : عن اعتقاده بأن مفتاح حل مشكلة أسعار البترول هو في يد الدول المستهلكة والتي لا بد أن تتدخل استهلاكيا وتوقف زيادة الطلب غير العادية والناجمة عن التخزين المصطنع للبترول . وقال انه يجب السيطرة على الشركات البترولية لوقف تنافسها في مجال تحقيق الأرباح على حساب الدول المنتجة .

وأكد أن السعودية لن تسمح بآية قفلة أو تسهيلات في أراضيها ، وقال : اننا سنبدل كل ما نسي وسنعا لضمان أمن منطقتنا وسلامة مواطنينا ، وأن من مصلحة العالم أبعاد المنطقة عن التوتر والصراعات الدولية .

الرياض - واس

**تشجيع جنازة كوسيين**  
**موسكو تنهم أميركا**  
**تحرك المسلمين السوفيات**

■ بريجنيف و تيخونوف يشاركان بعمل نعلش كوسيافين (اب. راديو)

الداخلي لليوم الثاني على التوالي  
بإغلاق وسط مدينة موسكو أمام  
السائقين والسيارات ولم يسمح لأحد  
بالاقتراب من الساحة الحمراء دون  
تصريح مرور ، وكانت كلمات التأيين التي  
القيت في الجادة تناقض بحدّة مع  
غياب الأتداء على ركائز الأرواق  
الراجل عددا أسفالا من منصفه في  
تضريح علما الحضري حيث أن السيد  
التيبة على الساحة ١٢

شيع زعماء الاتحاد السوفياتي  
ليتهم الزايل السياسي كوسيتين  
في السيرة الأرواق التي أمس ، في  
والساحة الحمراء ، وكان الرئيس السوفياتي لينين  
٢٤ ألبا والسيد بيكوتي  
كوسيتين في السيرة الأرواق ٥١ علما  
سيران في مقدمة الجارة بتم  
رماذ كوسيتين الى عشاء الأخير  
حائط الكرملين  
وقد قام البوليس وقوات الامن

حملة إيرانية على الفاتيكان  
البابا ينقد الشيوعية والرأسمالية  
وسيطرة الأمم القويّة

التقد السيد محمد علي رجائي  
السيد وزير ايران امام الجاهليين  
ليس لازماً لاكماله بتصرحي  
ممن سؤلوه عن قضية الرافضه  
وقالت وكلاء ابناء « بارمن »  
سمية التي اعلمت ذلك - ان  
رجائي استمدى الموسليوي  
بنيادي مبعوث الافكان  
طهران - واتخذ اذية على تصريح  
الافكان وهو قيه الى الافكان

**اوكازيون حقيقي**  
**تخفيضات**  
**لغاية ٣٠٪**  
 على اوسع تشكيلة  
 بجاد عجمي ايتاني  
 واوروبا ممتازان  
 بجميع القياسات والالوان  
**لدع**  
**مؤسسة**  
**كريم سمسارزاده**  
 بفرعيها:  
 اوتومبيلز القنال - ٧ قرب جامع عائشة بكار  
 والطابق الاول - تلفون: ٣١٥٥٨٦ - فرع الروضة

بمناسبة عيد الميلاد ورأس السنة  
 نعرض  
 عشاء راقص سعر الكوبل ٢٠٠ ل.ل.  
 رأس السنة سعر الكوبل ٢٠٠ ل.ل.

من «الوثيقة التاريخية»  
إلى صنع التاريخ

بين الجبهة اللبنانية يطرح  
أسئلة بمقدار ما يقدم أجوبة ؟  
وطلمن بمقدار ما يصغر  
ويكبر أمورا بمقدار ما يتحرك  
أمر أقلية النخاسين ؟ ويجابه  
أفكارا ما يقرب ، ويحاور  
اللبنانيين والعرب والعالم بمقدار  
ما يبدو حورا ذاتيا ؟

ومعز الشيخ ثلاث أمثلة عبر  
عنها الشيخ بغير الخجل في  
حديث صحفي سابق : لا مبالاة  
بالأرض ، ولا تزلزل ولا زلزلة ،  
ولا تعريض الناس ، فضلا عن ثلاث  
لأصوات تعصبيه هي : لا للوطنين ،  
لا للتقسيم ، ولا لصيغة ١٩٤٣ ؟

لكن الأدوات ليست كل شيء .  
وإذا كان بين اللبنانيين من  
يبحث في البقاع عن أسلحة -  
أدوار حين وقفت أفرام البستاني  
وعبر شوية الدكتور اسرار ،  
وقد ملاه العباسي بولس نعمان ،  
وعن مواقف الرئيس شمعون  
والشيخ الرئيس الجميل - وعن  
الأصنام القبلية ، فليس بينهم  
من لا يستطيع أن يجد في القاص  
شيئا منه أو شيئا يعبر عما  
لا يستطيع أن يقوله ، فضلا عن  
أن البعض سيجد ما لا يتفق أن

ذلك ان البيان يحدد مواقف  
اساسية يبدو بعضها جديدا او  
يجري التعبير عنه بالأسلوب اكثر  
وضوحا .

[illegible]

والثاني ان الزمة الدائمة في الشرق الاوسط هي أزمة القنليات او ما يسمي المسألة الشرقية وكل الزعمات الاخرى عشرة او مائة . ولبنان هو الحل وليس الزمة في المنطقة . و « انا كان سلام لبنان اذا ففتح السلام في الشرق الاوسط ، ففتح سلام لبنان الانساني ان تكون جميع مجتمعاته الدينية حرة ، سعيدة ، آمنة ، مطمئنة ، سيده نفسها .

والثالث ان لبنان الاستقلال ليس لبنان الانفصال ، فالتوطن الصغير ، ضرورة ذاتية ، وضرورة عربية ، وضرورة اقليمية ، وضرورة دولية ، وبين الخطر الربعة التي ترى الجبهة انها تلوح في الافق خطر « قطع تغذية لبنان الخلاق ، او تحجيم هذا التفاعل ، مع محيطه العربي » .

والرابع ان لبنان الذي تتمسك به الجبهة وتدعو الجميع الى التمسك به و « بنقده ومهامته والمشاركة في توقيه سياسته وتنظيم ادارته » هو لبنان يحكمون مراته الى العشرة الاف والاربعمئة و وجوده المتعترف بها دوليا .  
والثاني خاضع للمناقشة والدور « من شكل الصيغة الى الكلام على » هل دولي بايد لبنانية « فضلا عن الدور العربي والدور الشرق اوسطي والدور » .

فلا المركزية قدر مفروض، وقد  
فُلتحت في لبنان في أكثر من بلد.  
والفيدرالية حُذر مفروض أو  
صيغة واحدة جُلدة، وقد  
لجحت في الولايات المتحدة.  
ولمبياً الغربية، ولا  
الكونفيدريالية حُذر مفروض،  
وهي تكتنح آتون التقسيم.  
فمن ثَمَّ أن المركزية  
والفيدرالية والكونفيدريالية هي  
الوضع الحالي هُور إصلاح  
ومشروع، فلا لبنان مستقل - ولا  
الصراعات الإقليمية والدولية  
تترك اللبنانيين فرصة تحقيق ما  
يتلقون عليه -

والهم هو ان ينطلق الحوار من نقطة اساسية هي ارادة الشعب المشترك في وطن واحد . وهو الانتقال من « وثيقة تاريخية » الى صنع التاريخ . والا كمن الواقع والاحداث اسرع مسنن البليات والردود .

عودة عزيز  
يبعد استعراض  
الوضع مع بونسيه  
عاد السيد طارق عزيز نائب  
رئيس مجلس الثورة العراقي الى  
بغداد بعد ظهر امس من برايتس  
وبعدما اجتمع لعدة ساعات مع وزير  
الخارجية الفرنسية جان فرانسوا  
بونسيه واستعرضا المواقف في  
الشرق الاوسط  
باريس - ا.ق.ب ، د

**سقوط طفلين من فجوة  
في طائرة سعودية**  
قتل طفلان باكستانيان أمس  
عندما احدث انفجار فجوة في طائرة  
ركاب سعودية تحمل ٢٠٩ اشخاص  
وهي في الجو .  
واقامت الطائرة وهي من نوع  
لوكهيد ترايستار ٤ متوجهة الى  
كراتشي بهبوط اضطراري في مطار  
الدمعة .


 المجلس  
 الاسلامي  
 الشورى  
 ايران  
 ١٣٥٥

كارتر بين بابا نويل وطبخة التلويج على الجليد بيغي فليمنغ أثناء حفلة الميت الأبيض، أواخر الأربعينيات (أ.ب. وادمو)

أعلن الرئيس الأمريكي المنتخب رونالد ريغان أمس تعيين السيد ويليام بلاك مرشحاً للخازن من ولاية إلينوي وزيرا للزراعة.

وكان الرئيس المنتخب قد أعلن أمس الأول أربعة تعيينات جديدة من بينها سيدة وشخصية سوداء هي السيدة جان كيركباتريك وهي استاذة العلوم السياسية في جامعة برينستون وواشنطن للولايات المتحدة في الأمم المتحدة. والسيد ويليام بلاك هو معلم أسود وقاض سابق من نيويورك وزيرا للأمن.

تتبعه الآن السيد جيمس أوردوز كارولينا كارولينا الجنوبية السابق وزيراً للثقافة. والسيد جيمز أوردوز هو معلم عبقري من ولاية كارولاينا الشمالية.

بمناسبة ليلة القدر  
**كازينو قوار انز**  
 يقدم امتعسة عائلية -  
 مع غيرة راقية - منى مريح -  
 ولاورسكلا الفرستري  
 عشاء خاص مع  
 سقوف  
 ١٥٥٠-٢١٥٠-٢

## بشير الجميل مبرقاً إلى مكه نطلب منكم اتخاذ التدابير الكفيلة برفع الحصار عن زحلة

من القرار ٤٣٦ تاريخ ٢٠ - ١٩٧٨  
٥ - ايفاد مراقبين تابعين للاسم  
الجمهورية لاجراء التحقيقات لدى  
السكان المحليين وفرض احتشام  
القرار ٤٣٦ السابق ذكره في كسل  
الاراضي اللبنانية في شكل ملح في  
منطقة زحلة  
٢ - توريد نص هذه المذكرة على  
وفود الدول الاعضاء كخليفة في  
وكان الشيخ بشير قال في حديث  
اخرى به امس الى مراسل التلفزيون  
الاماني ما يلي في زحلة مخطط  
الاماني الى موها وراكها وخاضعا  
وان القصف السوري فهدا يستهدف  
اسلمة البقاء تمهيدا لضمه الى  
سوريا في المستقبل  
١٠ - ١٩٧٨  
٢ - اصدار الامارات الى قيادة  
القوات السورية والسماح الى وحدات  
الصليب الاحمر الدولي دخول منطقة  
الاشتباكات لفلل الجرحى وتقديم  
المساعدات الطبية تفقيلا للفقر  
١٠ - ١٩٧٨  
٢ - الطلب من السلطات السورية  
سحب قواتها العسكرية  
٤ - احياء مهمة الامن العام  
الموكلة اليه بموجب الفقرة الثالثة  
الجماعات السكانية المدنية الموزعة  
عن باقي البلاد ، نطلب منكم في  
صورة ملحة اتخاذ التدابير الكفيلة  
بوقف العدوان والقصف السوري ورفع  
الحصار عن مدينة زحلة ، ان هذه  
التدابير لا تحو كونها تطبيقا  
لقرار مجلس الامن الرقم ٤٣٦ الذي  
بموجبه ، نرجو من سعادتك ومن  
هجرة اعضاء مجلس الامن ما يلي :  
١ - فرض احترام وقف اطلاق  
النار من قبل القوات السورية  
بموجب القرار ٤٣٦ الصادر في ٢ -  
١٠ - ١٩٧٨  
٢ - اصدار الامارات الى قيادة  
القوات السورية والسماح الى وحدات  
الصليب الاحمر الدولي دخول منطقة  
الاشتباكات لفلل الجرحى وتقديم  
المساعدات الطبية تفقيلا للفقر  
١٠ - ١٩٧٨  
٢ - الطلب من السلطات السورية  
سحب قواتها العسكرية  
٤ - احياء مهمة الامن العام  
الموكلة اليه بموجب الفقرة الثالثة



الرئيس سركيس مع السفير الفرنسي ورئيس شركة «سوفيرا» الفرنسية والدكتور رزق (اليمين)

## سركيس يعالج أوضاع زحلة ويتلقى دعوة الى القيمة الإسلامية



غبطة البطريرك كليم يلي بصريحه ويبدو الوزير سكاك (اليمين)

الاجتماع خصص لبحث بعض  
الشؤون المتعلقة بالتلفزيون وتحسين  
البرامج فيه وتعزيز دوره في كل  
المجالات بالإضافة الى التعاون الثقافي  
والفني في هذا المجال بين لبنان  
وفرنسا لتأمين تفقيلا كاملة على  
جميع الاراضي اللبنانية ، وقد ابدى  
السفر من جديد - اتوجه الى جميع  
البلدان بالهنا والنعمة بالعام الجديد  
وجعل الله هذا العام عام خير وسلام  
للجميع  
شؤون  
التلفزيون  
في العادبة عشرة من قبل ظهر  
امس كان الرئيس سركيس رئيس  
اجتماعا في القصر الجمهوري جرى  
خلاله بحث شؤون شركة تلفزيون  
لبنان ومجالات التعاون مع الشركة  
الفرنسية على صعيد الاعلام  
التلفزيوني ، حضر الاجتماع وزير  
الاعلام السيد ميشال اده ورئيس  
مجلس ادارة شركة تلفزيون لبنان  
الدكتور شارل رزق ورئيس الشركة  
المالية لادارة والتلفزيون الفرنسية  
السيد غرافيه بوشون  
تصريح اده  
بعد الاجتماع قال وزير الاعلام  
للصحافيين :  
الاجتماع خصص لبحث بعض  
الشؤون المتعلقة بالتلفزيون وتحسين  
البرامج فيه وتعزيز دوره في كل  
المجالات بالإضافة الى التعاون الثقافي  
والفني في هذا المجال بين لبنان  
وفرنسا لتأمين تفقيلا كاملة على  
جميع الاراضي اللبنانية ، وقد ابدى  
السفر من جديد - اتوجه الى جميع  
البلدان بالهنا والنعمة بالعام الجديد  
وجعل الله هذا العام عام خير وسلام  
للجميع  
شؤون  
التلفزيون  
في العادبة عشرة من قبل ظهر  
امس كان الرئيس سركيس رئيس  
اجتماعا في القصر الجمهوري جرى  
خلاله بحث شؤون شركة تلفزيون  
لبنان ومجالات التعاون مع الشركة  
الفرنسية على صعيد الاعلام  
التلفزيوني ، حضر الاجتماع وزير  
الاعلام السيد ميشال اده ورئيس  
مجلس ادارة شركة تلفزيون لبنان  
الدكتور شارل رزق ورئيس الشركة  
المالية لادارة والتلفزيون الفرنسية  
السيد غرافيه بوشون  
تصريح اده  
بعد الاجتماع قال وزير الاعلام  
للصحافيين :

## تيسار داخل الحكومة !

الحكومة « الزاوية » كانه كتب عليها أن تشهد أحداثا منذ ولادتها ،  
فتمثل كغيرها من الحكومات على اعتماد حل للتهديد دون الحلول الجبرية ،  
فتتكرر هذه الاحداث ، وتبقى النار تحت الرماد كما يقول المثل .  
الاستقلال من جديد ، وتعود دورة الحل نفسها ، ولكن باعطاء المزيد من  
الاستقلال  
وانا كانت الحكومات السابقة أو معظم الحكومات جاءت بأكبر قوة  
من الحكومة الزاوية ، ان لجهة ضعف المعارضة ، أو حجم الثقة  
البرلمانية ، فان الحكومة الحالية مدعوة أكثر من غيرها الى العطاء لتثبت  
أنها قادرة على أن تحكم على رغم التشويش الذي ووجهت فيه ، وعلى  
رغم المعارضة العنيفة التي واجهتها والاحداث الخطيرة التي بدأت  
تولد معها .

ومطالبة الحكومة الجديدة بضرورة بدء عهدا باتخاذ خطوات هامة  
ووضع حلول جذرية لبعض المشاكل الطارئة والارزمنة لم تقتصر فقط  
على القيادات السياسية بل خلقت داخل الحكومة بالذات تيارا من بعض  
الوزراء على طرح مثل هذه الحلول وفي وقت قريب ، لوضع مشاريع قابلة  
للتطبيق وضمن خطة عمل مبرمجة زمنيا تستمر منذ وضعها حتى نهاية  
العهد الحالي وتكون موزعة على قسمين اساسيين :  
خطة سياسية يكون الهدف منها تحقيق الوفاق الوطني بين اللبنانيين ،  
وذلك عن طريق طرح صيغة العيش المشترك بين اللبنانيين في المستقبل  
البعيد تكون مستوحاة من ارادة الفرقاء اللبنانيين التي أصبحت خطوطها  
المرئية متوافرة عند الدولة من خلال الاستشارات الوفاقية ، والحوار  
الجزئي الذي تم حتى اليوم ، ومن التجارب السابقة للثورات التي  
أقدم عليها العهد منذ تسلم الرئيس سركيس مهامه الدستورية  
وتشمل الخطة السياسية في مبادئها الاساسية عدة أمور أبرزها :

- ١ - النظام اللبناني المقبل : لامركزي أو فدرالي أو كونفدرالي
- ٢ - الجيش اللبناني بأمواله ومهامه وتحديد الأقسام التي سيبنى من  
اجلها ضمن سياسة دفاعية واضحة توضع حسب الاولويات
- ٣ - علاقات لبنان العربية والدولية ، والمواقف الواضحة في القضايا  
الاساسية المطروحة وبصورة خاصة كيفية التعامل مع القضية الفلسطينية  
التي تبقى اساس الموضوع بالإضافة الى العلاقات الخاصة مع سوريا  
لقربها من الحدود اللبنانية ولوجودها السياسي والعسكري على  
أرض لبنان

خطة أمنية مبرمجة تأخذ في عين الاعتبار - اذا تأخر الوفاق  
السياسي المطلوب - الوفاق حول الجيش والقوات العسكرية المسلحة  
وذلك انطلاقا من مبدأ التوافق على بناء هذا الجيش ليكون البديل للقوى  
المستعارة وذلك على النحو التالي :

- ١ - تعزيز قوى الامن الداخلي عددا وعدة لتكون هذه القوة جاهزة  
لتسليم أية منطقة داخلية تشهد اضطرابا اقليميا ، وتعزيز هذه القوى  
بقوة من الجيش في داخل الشكايات ولتتدخل عند الاقتضاء ، على أن  
تعود بعد أداء مهمتها الى داخل الشكايات دون أي تعاط مع المواطنين كما  
هو حاصل اليوم من خلال الحواجز المنتشرة ، ومثل على ذلك ما يحدث  
اليوم في زحلة : فلو كانت هناك قوى أمن داخلية مجهزة ومدعومة بقوة  
جيش في الشكايات لما حصل ما حصل
- ٢ - تعزيز دوائر قوى الامن الداخلي حول المؤسسات وفي الطرق العامة  
ووضع تجمعات للجيش في شكاياته بنصرها عند الحاجة ، من أجل تأمين  
سلامة العمل
- ٣ - منع قوات الردع العربية والجيش من التواجد داخل الاماكن  
السكنية في أي من المناطق ، ما عدا تلك التي تبقى معرضة للاستخدام  
من الفرقاء كخطوط التماس أو تلك التي تبقى معرضة للاعتداءات  
الاسرائيلية

٤ - تنفيذ خطة لجنة القوى الامنية تدريجيا ، في بيروت والمناطق وكل  
منطقة وفق موقفيها الاستراتيجي ، نظرا لحاجة بعض هذه المناطق الى  
وجود مكثف من القوات العسكرية لاسباب معروفة

وترى المصادر الحكومية التي تطرح مثل هذا التصور الذي لم يبرمج  
بعد : أنه اذا تم الاتفاق داخل الحكومة على هذه الخطة : في الوقت الذي  
ينصرف فيه البعض الى معالفة الأوضاع السياسية خصوصا الحوار  
الوطني والوفاق ، يمكن أن يحافظ لبنان وعلى مدى بعيد على نسبة  
ضخمة من الاحداث التي اذا حصلت لا تؤثر مباشرة على الوضع العام  
برمته ، مع الاخذ بعين الاعتبار على تفكيك الاتصالات والنشاطات الدولية  
لتفكيك القرارات المتخذة بشأن الجنوب وحياء اتفاقية الوحدة بشكل جدي .  
وتقول هذه المصادر أنه اذا فشلت الحكومة في هذه المرحلة من لجنة  
الامن اللبناني خلال ما تبقى من عهد الرئيس سركيس فإن ذلك يعني  
أن طروحات جديدة ستطرح كالتدويل ، أو أن لبنان سيتحمل مسؤولية  
الحلول التي ستطرح لزامة الشرق الاوسط على حسابها ولو كرهها .  
فوزي مبارك

**Obei Better Home Ltd.**  
Pour dresser votre table  
une fine marque sur une haute qualité  
Motif Léonard Paris  
Sur porcelaine allemande  
Dutschenreuther  
Papier peint - Moquettes - Rideaux

بمناسبة عيد الميلاد المجيد  
ورأس السنة تتقدم مؤسسة  
**يوسف ولود طرابلس**  
لصنع الالبسة الجاهزة  
ملك بشارة حداد - بعلبك - بعلبك  
تلفون : ٨٩٤٤٦٦  
من زياتها الكلام ومن جميع  
اللبنانيين بأطيب التمنيات وأحر  
التحيات أعاده الله على الجميع  
بالخير والمحبة والسلام

في هذا الحفل المميز ورأس السنة  
**EAGLE'S NEST (Gelati Motta)**  
تنتظركم في  
\* اجمل حفلات من قاعة الشيرازيك  
الشعرية بالحد  
\* شحات طازجة - توابل  
من «الشاربون غلاسية»  
\* شوكولا وشيكولات  
\* شيكولات في استيفالكم  
مع أولادكم  
**بابا نويس**  
**EAGLE'S NEST (Gelati Motta)**  
شارع جان دارك - تجاه مسرح جان دارك  
تلفون : ٢٤١٩٧٢

## الوزارات : لا بُدَّ للشريعة من تثبيت سيادتها

وكانت مناسبة تحدثنا خلالها في  
شؤون داخلية وخارجية تهم لبنان  
ونأمل ان نتعاون في المستقبل لما  
فيه خير بلديا  
وردا على سؤال عن الوضع في  
زحلة قال لحد سبق وابديا موقفا  
تجاه هذا الموضوع  
وكان الرئيس الزوار قد استقبل  
وزير السياحة السيد مروان حمادة  
وعرض معه بعض الشؤون العائدة  
لوزارته  
كما استقبل الرئيس الزوار  
رئيس الجامعة اللبنانية الدكتور  
جورج طعمة وعميد التعليم في  
جامعة القادس الدكتور هشام  
نقاش  
وفي ختام نشاطه قام رئيس  
الجامعة امس الى قاعة البلبا  
عليها الحكومة في مجلس النواب

## قربان: لبنان سيجتاز المحنة وسيعود بسلام والمحبّة

طرابلس - من كمال حيدر :  
أعلن المتروبوليت الياس قربان  
راعي أبرشية طرابلس والكسورة  
لرؤم الأرثوذكس بأن لبنان سيجتاز  
في النهاية المحنة التي تعصف به ،  
وسيعود بلد المحبة والسلام  
ودعا جميع الاطراف السياسية  
الى الحوار الابحادي من أجل بناء  
مداميك الوطن والوقوف في وجه  
المؤامرة التي تحاك ضده  
جاء هذا في خطاب القاه المطران  
قربان خلال احتفال اقامته بامس إدارة  
المدرسة الارثوذكسية في منطقة  
القبية بطرابلس لاسباب عيد الميلاد  
ورأس السنة الجديدة فحضره عدد  
من أبناء المنطقة والوفاء الطلاب  
وممثلون عن القناتيات والهيات  
الشامالية  
وبدا الاحتفال بالشيد الوطني  
اللبناني الذي يده امين سر فرع  
نقابة المعلمين في الشمال لظاهر  
المدرسة فريد زيدان كلمة اعلن فيها  
بأن اسم ومبادئ المدرسة هي حب  
الوطن والاخلاص له الى جانب  
المطاع القائم على المعرفة والعقيدة  
المعلمية  
ثم تحدث مدير المدرسة الارثوذكسية  
وهيب النجار عن نشاطات المدرسة  
ونهاية الاحتفال الى المطران  
قربان خطبا استلهه بقوله : أنه  
بان دواعي الفخر ان تعاد البهجة

طعم الأطلال عشت  
يقدم  
كل سبت وسهر في الميلاد ورأس السنة  
المطرب العالمي سامي كالدرك وفقره  
والمطرب دافينا حنا والمطربة هيام برق  
الحضور مجاني : ٩١٥٠١

طعم أرز مس طالت  
إدارة الأطلال  
كل سبت وسهر في الميلاد ورأس السنة  
بجيتا المطرب الكبير  
**جوزيف عكازار**  
بالاشتراك مع المطربة الصاعدة هيام  
مضات كارة - الحضور مجاني

## اتحاد الرابطة المسيحية يلتئم من البابا مساعدة لانقاذ زحله

ابرق اتحاد الرابطة اللبنانية  
المسيحية امس الى قاعة البلبا  
يوحنا بولس الثاني هناك بعهد  
الميلاد ، وشكرا فداسته على  
اهتمامه بلبنان  
وتطرق الاتحاد في برقيته الى  
الحديث عن مدينة زحلة وما تقاسمها  
اليوم من اعتداء على اهلها  
وكرامتها  
والتحدث برقية من الجبر  
الاعظم « توعية ضمير العالم الحر  
وتكريس نية خلاص زحلة فسي  
صلوات واحتفالات الميلاد »  
جاء في البرقية : ان اتصاف  
الرابطة اللبنانية المسيحية بتقديم  
من قداسكم بالتهاني النبوية  
لمناسبة عيد الميلاد المجيد ، والله  
يعبر عن عميق شكره لاهتمام  
الكرسي الرسولي المستديم بمسا  
يخصه لسانة لبنان ، إذ بدأت الآن  
جولة دامية جديدة في بلدة زحلة  
التيهيدة ، وهي المدينة الوحيدة في  
الشرق ، وفي القارة الاسيوية حيث  
توجد هذه الكثافة المسيحية الضخمة  
بسكانها اللبني الكاثوليك  
اليوم للندوة المركز من قبل تحالف  
الجيش السوري مع الفلسطينيين  
والشوعيين والمثقفين معهم من  
يساريين وديمقراطيين  
= البقية على الصفحة ١٣ =

Pour Votre Elegance Une Seul Adresse  
**Très Chic**  
BOUTIQUE  
Prêt a Porter Pour Dame  
Furn El - Chebbak - Rue Damas - Pres Banque Trad - Tel: 286636









نشاطات تنظيم الاسرة في عام كامل  
عسيران : اسبوع للاسرة وحلقات دراسية  
ومؤتمرات للجمعيات الاهلية وتوصيات

١ - ضرورة إيلاء موضوع تنظيم الأسرة ما يستحقه من عناية وإهتمام والطلب من جميعه تنظيم الأسرة في لبنان تعزيز صلاتها بالأمم المتحدة والعلية من أجل مزيد من المتعلق في البحوث والدراسات التي تمكنها من وضع الخطط السليم لمعالجة مع الموضوع بشكل إيجابي وناجح .

٢ - وشدت المستثمرين على ضرورة إيلاء الجأزة في لبنان مزيداً من العناية والاهتمام ، ولا سيما أنهم وقفوا على التمييز الصارخ في حقها من قبل المجتمع وأوضاعها أن تلك الزوارق خلقت نوعاً من عدم التوازن في الأسرة له مخاطر كبيرة واضطرابه النسبي ، في بنية الأسرة ككل وعلى الأطفال ، وبدرجة خاصة ، في المعرفة وبطريقة التولية

٣ - لتحركات السكان لا يمكن أن تلتأني للاستعداد السكاني الشاغل ، لذلك شدوا على أهمية إيلاء هذا الموضوع ما يستحقه من عناية من قبل المختصين ، نظراً لأهميته وللمعة لبنان الوطنية والدولية .

وأضاف عسيران : وأن نعلن بصدد تنظيم المجتمع الأول للجنة التابعة التي يترأسها نقيب المهندسين ديهاء البساط .

التالي : المؤتمر الثالث للجمعيات الإسلامية في لبنان ، وهو المؤتمر الذي اشتركوا في اعداد له وتنفيذه مع البقية على الصفحة ١٢ -

الى ثلاثة :

الأول - حلقة دراسية حول افاق تنظيم الأسرة في المائيات، وهي الحلقة التي هدفنا من اقامتها تبيان العلاقة الوثيقة وثرائها وتآثر الجوانب الاجتماعية والاقتصادية والتعليمية والثقافية مع هذا الامر ، وكذلك دور المرأة في تنظيم الأسرة ، وخروجت التوصيات بعدد اثار من القضايا التي تتطلب ملاحقة : نشير الى ما نعتبره لا يتحمل التأجيل :

## يون في الكتابات

## يات خلوتهم

كافة المطالب التي سبق ووعدها وزير التربية السابق وقد بقيت حبرا على ورق ، نذكر منها :

- ١ - اعادة تنظيم هيكلية وزارة التربية الوطنية ،
- ٢ - وضع ملاك خاص بالاستاذة واعتبارهم فنيين ،
- ٣ - جعل نسبة التعليم ٥٠ ٪ شرط ادخال مصفا في صلب البرنامج ،
- ٤ - امتداد قانون يخفف عدد سنوات التعليم ، ومن التقاعد ،
- ٥ - جعل عدد سنوات التعليم تنازليا بنسبة سنوات الخدمة ،
- ٦ - البقية على الصفحة ( ١٠ )

عقدت جمعية تنظيم الأسرة -أمس مؤتمرًا صحفيًا في مقرها الرئيسي- تحدث فيه أمين سر الجمعية، أمام السيد توفيق عسيران وعضو الهدف الثاني وعد من أجل أسبوع تنظيم الأسرة الذي تقيمته الجمعية سنويًا في الأسبوع الأول من شهر كانون الأول .

كما عدد السيد عسيران نشاطات الجمعية خلال العام الفائت وقسمها

## الإسائذة الثانية

## يذيعون توص

عقدت دائرة التعليم الخاص في الرسمي في مسجلة المعلمين في الكتالغ خلوها السنوية في البيت المركزي وتركز البحث على الأمور التنظيمية الداخلية بالإضافة إلى الشؤون المهنية والإدارية والتربوية.

ويعد انتهاء الخطوة مسدرة

التوصيات التالية :

أولاً : في الأمور المهنية :

أ - المطالبة بإقرار مشورع التفرغ لاستاذ الثانوي بشكل كامل

ب - ضمن له كرامة العائش ومساعد في تأمين الاحتياجات الرصينة والميسل

ج - التأكيد على ضرورة تنفيذ

مجلس العمداء  
يستتكر الاعتداء  
على عميد الاداب

استنكر مجلس عمداء الجامعة اللبنانية محاولة الإغناء التي تعرض لها عميد كلية الآداب الدكتور أحمد مكّي منذ أيام ، اعتبر الحادث يشكل مساساً بالجامعة ككل .

وكان المجلس قد عقد جلسته أمس برئاسة الدكتور نادر طعيمة وبخت خلالها شؤوننا الإدارية اكانية ، لا سيما مسألة التسهيل في أكثر من وحدة وفرع .

تطلب الواحد .

الوزان  
يستقبل طعمه  
قابل رئيس الجامعة اللبنانية  
لنكتور جورج طعمه صباح أمس،  
ئيس الحكومة المحامي شفيق  
لوزان في مكتبه بالسراي .. وقد  
نرى البحث في شؤون كلية  
للتربية والدراسات التنظيمية  
التابعة لها .

الميلاد وراثة السنة  
في هندسة اليسوعية



■ العميد كتفاغو يحاطا بالطلاب وبعض الاساتذة خلال الحفلة ■

طلاب كلية الهندسة في جامعة القديس يوسف احتفلوا أمس بعيد الميلاد والى العيد السعيد والكثير وجدي نجم ، وبأسلوب من فرح الكهرياء في الكلية البرفوسور الفرنسي بـجون .

بداية الاحتفالات كانت لطلاب السنة الاولى في فرح الكهرياء ( سنة ثالثة سابقا ) وقد أجاءوا بمظاهرة احتفالية في ارجاء الكلية يقدمهم « بابا نويل » مع أجواء الكلية السخرة والضيقة وقرع الجرس من دخل « بابا نويل » مع الطلاب الى بقية الصفوف وحييا الطلاب والاساتذة .

ثم قام الطلاب الى قاعاتهم التي زاننت بزيئة العيد وشجرة الميلاد، وشربوا الخاب من العيد كتفاؤا والبرفوسور لـجون وهمسو وودوخ الحاضرون عام ١٩٨٠ في كلماتهاها بعض الاساتذة والطلاب . وعند الظهر وأمام حشد من الطلاب والاساتذة يقدمهم العيد كتفاؤا أقيمت حفلة عرض موسيقية في قاعة الاحتفالات تخلتها عزف وغناء لبعض الطلاب وطالبات الكلية .

في المساء إلتقى الطلاب ومهمواهم الكلية بسهرة راقصة في كافيتريا الكلية التي افتحت أمس بحضور العيد كتفاؤا وحشد من الاساتذة والطلاب .

ج . ثی .



■ وسط الاعلام ومعالم الزينة الشيخ بيار الجميل والشيخ بشير الجميل والدكتور ايلي كرامه والسيد عبده صعب، والسيد جان اسمر ■

الجميل يشترك أطفال احازمية  
 باحتفال عيد الميلاد



■ الشيخ بيار يوزع الهدايا على الاطفال ويبدو الشيخ بشير ■

أحتفل الميلاد في مدرسة الإباء  
المخيمية في الحازمية ظهر  
أمس ، تحول إلى تجمع وطني  
وزعت خلاله الإعلام اللبنانية على  
الأطفال والتلاميذ .  
حضر الأحتفال الشيخ بيار  
الجميل وقائد القوات اللبنانية  
الشيخ بشير الجميل وثائب رئيس  
الحزب الدكتور إلي كرامة والسيد  
فراس إسماعيل ورئيس أقدم بعثدا  
الكثافي السيد عبده صعبوز رئيس  
قسم الكتائب في الحازمية السيد  
إسماعيل والسيد سليم رعيدي



■ الشيخ بيار الجميل يوزع الهدايا على الأطفال ويبدو حدير  
عام إذاعة صوت لبنان الأستاذ جوزف الهاشم ■

وأقامت أذاعة صوت لبنان حفلة عائلية بمناسبة الأذاعة تحت إشرافه من العاملين والمتطوعين مع الأذاعة، وذلك برباعية الشيخ بيار الجميل وحضور المدير العام للأذاعة الأستاذ جوزف النجاشي و رؤساء الدوائر

## هَدَايَا النُّظْمِ لِأَبْنَاءِ ضُحَايَا الْأَحْدَاثِ



■ جانب من الحفلة ■

وساعات يد وحلى • وقد تولى توزيعها عليهم « بابا نويل وارنوب والد الكبير » .

وقال المحامي عدوان معلقا على المناسبة : ان هذه الحلقة تأتي ك محاولة لادخال شيء من السعادة في نفوس الاطفال الذين فقدوا طعم السعادة بموت اولياء لهم سقطوا شهداء في سبيل القضية اللبنانية .

تجمع حوالي ٣٠٠ طفل كل عام عند الساعة الثالثة والنصف من بعد ظهر امس في مقر «التنظيم في بغداد» حيث وزعت عليهم الهدايا بمناسبة عيدي الميلاد وأواس السنة.

وقد اقيمت الحفلة في الباحة الخارجية للتنظيم حيث تجمع الأطفال يحيطون بعدد كبير من الامهات وراحوه يتسللون هدايا قيمة كل يسلمه تقمعت ملابس

قداس، الفاتكان مذاع في بيروت

أذاً المركز الكاثوليكي للأعلام ، ان قداس منتصف الليل الذي سيقدمه قداسة البابا يوحنا بولس الثاني بمناسبة عيد الميلاد سيقفل على جميع الأقضية العاملة في لبنان في الساعة الثانية عشرة والدقيقة الخامسة والخمسين من بعد منتصف اليوم الأربعاء ١١ من شهر كانون الثاني سنة ١٩٨٤ ، والقداس الثانية عشرة والدقيقة الخامسة والأربعين من ظهر غد الخميس ، ستقبل أقضية التلفزيون في لبنان أيضاً رسالة الميلاد والبركة المأبوسة .

## أخبار الناس

حفلة الميلاد  
في بعيداً

جاءنا من خليم السويدي :  
مناسبة عيد الميلاد يسعدني  
في تقيم الاحتفالية ١٢ احتفالا  
يوزع فيه الهدايا على أطفالنا  
تكون الفرصة بتسليم الطفولة  
جمع الشمل ، فنزيد من  
ممكننا ونعزز الفتننا ، مصرنا  
على صوركهم فردا فردا ومع  
طفلكم

فلة نادى الانتقال

يقوم نادي الانتقال - الاشرفية  
بإقامة المولد السنوية الرابعة  
في أجل إعادة البسمة إلى  
الطلاب في لبنان وتوزيع الهدايا  
وذلك في الثالثة من بعد  
اليوم الدراسي في مركز النادي  
في القرب الثاني لكلية إدارة  
تعمل في الجامعة اللبنانية -  
سبيوق -  
وتجدر الإشارة أن النادي الذي  
أسس عام 1977 في نفس نحو 40  
عضواً معظمهم من طلاب الجامعات  
أعزاه أرواحه عظمى نحو 180 عضواً  
تشتغلون في تقديم الخدمات  
والصحية لأطفال -  
وتتولون توجيه الشرح - نحو  
تعزيز القيم العشرية - المسببة -

## مرحیة کریلاء

دعت هيئة الطالبات في الاتحاد  
يبناني للطلبة المسلمين بمناسبة  
احتفالات بذكرى اربعين الامام  
حسين لحضور مسرحية كربلاء  
مطلة كربلاء» في ثانوية القبري  
رسمية . وذلك ايام الخميس  
الجمعة والسبت في ٢٥ و ٢٦ و ٢٧  
الشهر الجاري للنساء فقط .

**البطريكي حايك**  
 يختلف صاحب القبطية - ملو  
 منطوقيس انطون الثاني حايك  
 بتريك السريان الانتاكي  
 اداس اختفلي في منتصف ليل  
 يد ايليا الجديد في كتدراثة  
 اية المشارة كورنيس النهر -  
 امة المخذ ودعا الامن  
 مشترك في هذا الاحتف  
 بتطوار لبركات السماء على  
 اللبنانية لتعزم بالسلام

روحيه نجيب معلوف  
روزي السم نجيب معلوف  
هبلتد طفا؟ جينا! اسمي:  
عبد - محم - انور زرق - سم - بنفسي  
س ك م - مراءك -

## المياه المشالة

[illegible]

1. *Chlorophyll a* (Chl *a*)  
 2. *Chlorophyll b* (Chl *b*)  
 3. *Chlorophyll c* (Chl *c*)  
 4. *Chlorophyll d* (Chl *d*)  
 5. *Chlorophyll e* (Chl *e*)  
 6. *Chlorophyll f* (Chl *f*)  
 7. *Chlorophyll g* (Chl *g*)  
 8. *Chlorophyll h* (Chl *h*)  
 9. *Chlorophyll i* (Chl *i*)  
 10. *Chlorophyll j* (Chl *j*)  
 11. *Chlorophyll k* (Chl *k*)  
 12. *Chlorophyll l* (Chl *l*)  
 13. *Chlorophyll m* (Chl *m*)  
 14. *Chlorophyll n* (Chl *n*)  
 15. *Chlorophyll o* (Chl *o*)  
 16. *Chlorophyll p* (Chl *p*)  
 17. *Chlorophyll q* (Chl *q*)  
 18. *Chlorophyll r* (Chl *r*)  
 19. *Chlorophyll s* (Chl *s*)  
 20. *Chlorophyll t* (Chl *t*)  
 21. *Chlorophyll u* (Chl *u*)  
 22. *Chlorophyll v* (Chl *v*)  
 23. *Chlorophyll w* (Chl *w*)  
 24. *Chlorophyll x* (Chl *x*)  
 25. *Chlorophyll y* (Chl *y*)  
 26. *Chlorophyll z* (Chl *z*)  
 27. *Chlorophyll aa* (Chl *aa*)  
 28. *Chlorophyll ab* (Chl *ab*)  
 29. *Chlorophyll ac* (Chl *ac*)  
 30. *Chlorophyll ad* (Chl *ad*)  
 31. *Chlorophyll ae* (Chl *ae*)  
 32. *Chlorophyll af* (Chl *af*)  
 33. *Chlorophyll ag* (Chl *ag*)  
 34. *Chlorophyll ah* (Chl *ah*)  
 35. *Chlorophyll ai* (Chl *ai*)  
 36. *Chlorophyll aj* (Chl *aj*)  
 37. *Chlorophyll ak* (Chl *ak*)  
 38. *Chlorophyll al* (Chl *al*)  
 39. *Chlorophyll am* (Chl *am*)  
 40. *Chlorophyll an* (Chl *an*)  
 41. *Chlorophyll ao* (Chl *ao*)  
 42. *Chlorophyll ap* (Chl *ap*)  
 43. *Chlorophyll aq* (Chl *aq*)  
 44. *Chlorophyll ar* (Chl *ar*)  
 45. *Chlorophyll as* (Chl *as*)  
 46. *Chlorophyll at* (Chl *at*)  
 47. *Chlorophyll au* (Chl *au*)  
 48. *Chlorophyll av* (Chl *av*)  
 49. *Chlorophyll aw* (Chl *aw*)  
 50. *Chlorophyll ax* (Chl *ax*)  
 51. *Chlorophyll ay* (Chl *ay*)  
 52. *Chlorophyll az* (Chl *az*)  
 53. *Chlorophyll aza* (Chl *aza*)  
 54. *Chlorophyll abz* (Chl *abz*)  
 55. *Chlorophyll acz* (Chl *acz*)  
 56. *Chlorophyll adz* (Chl *adz*)  
 57. *Chlorophyll aez* (Chl *aez*)  
 58. *Chlorophyll afz* (Chl *afz*)  
 59. *Chlorophyll agz* (Chl *agz*)  
 60. *Chlorophyll ahz* (Chl *ahz*)  
 61. *Chlorophyll aiz* (Chl *aiz*)  
 62. *Chlorophyll ajz* (Chl *ajz*)  
 63. *Chlorophyll akz* (Chl *akz*)  
 64. *Chlorophyll alz* (Chl *alz*)  
 65. *Chlorophyll amz* (Chl *amz*)  
 66. *Chlorophyll anz* (Chl *anz*)  
 67. *Chlorophyll aoz* (Chl *aoz*)  
 68. *Chlorophyll apz* (Chl *apz*)  
 69. *Chlorophyll aqz* (Chl *aqz*)  
 70. *Chlorophyll arz* (Chl *arz*)  
 71. *Chlorophyll asz* (Chl *asz*)  
 72. *Chlorophyll atz* (Chl *atz*)  
 73. *Chlorophyll auz* (Chl *auz*)  
 74. *Chlorophyll avz* (Chl *avz*)  
 75. *Chlorophyll awz* (Chl *awz*)  
 76. *Chlorophyll axz* (Chl *axz*)  
 77. *Chlorophyll ayz* (Chl *ayz*)  
 78. *Chlorophyll azz* (Chl *azz*)  
 79. *Chlorophyll azaa* (Chl *aza*)  
 80. *Chlorophyll abz* (Chl *abz*)  
 81. *Chlorophyll acz* (Chl *acz*)  
 82. *Chlorophyll adz* (Chl *adz*)  
 83. *Chlorophyll aez* (Chl *aez*)  
 84. *Chlorophyll afz* (Chl *afz*)  
 85. *Chlorophyll agz* (Chl *agz*)  
 86. *Chlorophyll ahz* (Chl *ahz*)  
 87. *Chlorophyll aiz* (Chl *aiz*)  
 88. *Chlorophyll ajz* (Chl *ajz*)  
 89. *Chlorophyll akz* (Chl *akz*)  
 90. *Chlorophyll alz* (Chl *alz*)  
 91. *Chlorophyll amz* (Chl *amz*)  
 92. *Chlorophyll anz* (Chl *anz*)  
 93. *Chlorophyll aoz* (Chl *aoz*)  
 94. *Chlorophyll apz* (Chl *apz*)  
 95. *Chlorophyll aqz* (Chl *aqz*)  
 96. *Chlorophyll arz* (Chl *arz*)  
 97. *Chlorophyll asz* (Chl *asz*)  
 98. *Chlorophyll atz* (Chl *atz*)  
 99. *Chlorophyll auz* (Chl *auz*)  
 100. *Chlorophyll avz* (Chl *avz*)  
 101. *Chlorophyll awz* (Chl *awz*)  
 102. *Chlorophyll axz* (Chl *axz*)  
 103. *Chlorophyll ayz* (Chl *ayz*)  
 104. *Chlorophyll azz* (Chl *azz*)  
 105. *Chlorophyll azaa* (Chl *aza*)  
 106. *Chlorophyll abz* (Chl *abz*)  
 107. *Chlorophyll acz* (Chl *acz*)  
 108. *Chlorophyll adz* (Chl *adz*)  
 109. *Chlorophyll aez* (Chl *aez*)  
 110. *Chlorophyll afz* (Chl *afz*)  
 111. *Chlorophyll agz* (Chl *agz*)  
 112. *Chlorophyll ahz* (Chl *ahz*)  
 113. *Chlorophyll aiz* (Chl *aiz*)  
 114. *Chlorophyll ajz* (Chl *ajz*)  
 115. *Chlorophyll akz* (Chl *akz*)  
 116. *Chlorophyll alz* (Chl *alz*)  
 117. *Chlorophyll amz* (Chl *amz*)  
 118. *Chlorophyll anz* (Chl *anz*)  
 119. *Chlorophyll aoz* (Chl *aoz*)  
 120. *Chlorophyll apz* (Chl *apz*)  
 121. *Chlorophyll aqz* (Chl *aqz*)  
 122. *Chlorophyll arz* (Chl *arz*)  
 123. *Chlorophyll asz* (Chl *asz*)  
 124. *Chlorophyll atz* (Chl *atz*)  
 125. *Chlorophyll auz* (Chl *auz*)  
 126. *Chlorophyll avz* (Chl *avz*)  
 127. *Chlorophyll awz* (Chl *awz*)  
 128. *Chlorophyll axz* (Chl *axz*)  
 129. *Chlorophyll ayz* (Chl *ayz*)  
 130. *Chlorophyll azz* (Chl *azz*)  
 131. *Chlorophyll azaa* (Chl *aza*)  
 132. *Chlorophyll abz* (Chl *abz*)  
 133.

## عدوى التسريح والاقتال ننتقل الى صناعة الاحذية

عدوى اقتال المصانع وتسريح العمال انتقل من مصانع النسيج الى مصانع الاحذية في ضوء تسريدها عن طريق المرافىء غير الشرعية ، الامر الذي تسبب في مزاحمة غير شرعية وغير متكافئة لصناعة الاحذية اللبنانية ، ومما جعل المصانع الكبيرة وحتى الصغيرة ملها على طريق الاقتال .

كذلك جرى خلال الاجتماع التداول نقابة اصحاب مصانع الاحذية في لبنان اذ ان عام جمعية الصناعيين اللبنانيين السيد نجيب الخطيب ووفد من نقابة عمال الاحذية برئاسة فوزي ابو مجاهد ، كما حضر الاجتماع وفد من تجمع صناعيي الاحذية في ساحل المتن الجنوبي .

المجتمعون استعرضوا في اجتماعهم المعلومات التي تعرضت عليها الاجتماعات والتصريف في مصانع الاحذية الوطنية واتمكاساتها الخفية على استمرار عمل هذه المصانع والعمال فيها ، واتفق المجتمعون على ان السبب الرئيسي للارزاق



لجنة المناقشة في اجتماعها أمس ( تصوير عبد الرزاق السيد )

## لجنة المناقشة: دعم مطالب عمال النسيج واوضاع الضمان

استقرت لجنة المناقشة العمالية في جلستها الاسبوعية امس برئاسة السيد جورج صقر عدم تضمين البيان الوزاري القضايا المطروحة التي طرحها الاتحاد العمالي حول الامور المحيطة ، مؤكدة اتجاهها للقيام بتحرك جديد .

كذلك اكدت اللجنة على ضرورة الاسراع في اتياء القضايا المطروحة من الاتحاد لتسوية اوضاع الضمان وعن اوضاع قطاع النسيج ، اكدت اللجنة دعمها لمطالب النقابة واتر الاجتماع ، اذيت المعلومات

موضوع البيان الوزاري ياسف الاتحاد لعدم تضمين البيان الوزاري القضايا المطروحة التي طرحها الاتحاد ، والمتعلقة بالامور المحيطة بالصناعة النسيجية ، وتعيشها الطبقة العاملة ، وقد اصبح تشكل خطرا سيديوتا الى انقراض اجتماعي لا يقل ضررا على لبنان من الاضرار الجسيمة التي رتبها الاتحاد .

هذا لا يعني ان الاتحاد سيقف عند حد الاسف لهذا التصرف ، وبهذا الصدد سيقوم باتصالات سريعة مع رئيس مجلس الوزراء وزير العمل والوزراء الملمين بقصود الوصول الى تحقيق البرنامج المطالب للاتحاد ، وذلك في مدة قريبة ، وقبل انعقاد جلسات الهيئات المسؤولة للاتحاد لاعطائها النتائج التي حققت من البرنامج المطالب ، والتي على اساسها ستحدد هذه الهيئات المسؤولة القرارات بهذا الشأن .

موضوع الضمان الاجتماعي : ١ - انتخاب الزميلين جان ساه ، ولييل قسيس من قبل الاتحاد العام ليحل في اللجنة المكونة بها دراسة موضوع المستشفيات ، اصول تعاقدها مع الضمان الاجتماعي والاسس المعتمدة بصورة عليية لتؤمن للمضمونين والضمان تعاقدا سليما يحفظ حقوق المضمونين ومتفرعاتها ، كدرجة الاستشفاء والمعاملة الملائمة المطلوبة ، وعدم تحميل المضمون اية عبوة الا بناء لطايفه خطيا لا يورث تقاعد عليه مع الصندوق .

٢ - عمال الغزل والنسيج : يكرر الاتحاد تأييده لعمال ومستخدمي مصانع الغزل والنسيج ، ولبنان ، وتقديم كل دعم لهم ، والوقوف الى جانب قراراتهم متى ولو ادت هذه القرارات الى تنفيذ الاضراب العام .

٣ - عمال الغزل والنسيج : وليل قسيس من قبل الاتحاد العام ليحل في اللجنة المكونة بها دراسة موضوع المستشفيات ، اصول تعاقدها مع الضمان الاجتماعي والاسس المعتمدة بصورة عليية لتؤمن للمضمونين والضمان تعاقدا سليما يحفظ حقوق المضمونين ومتفرعاتها ، كدرجة الاستشفاء والمعاملة الملائمة المطلوبة ، وعدم تحميل المضمون اية عبوة الا بناء لطايفه خطيا لا يورث تقاعد عليه مع الصندوق .

٤ - عمال الغزل والنسيج : وليل قسيس من قبل الاتحاد العام ليحل في اللجنة المكونة بها دراسة موضوع المستشفيات ، اصول تعاقدها مع الضمان الاجتماعي والاسس المعتمدة بصورة عليية لتؤمن للمضمونين والضمان تعاقدا سليما يحفظ حقوق المضمونين ومتفرعاتها ، كدرجة الاستشفاء والمعاملة الملائمة المطلوبة ، وعدم تحميل المضمون اية عبوة الا بناء لطايفه خطيا لا يورث تقاعد عليه مع الصندوق .



احتفلت شركة طيران الشرق الاوسط بمرور ٢٥ سنة على تسيير اول رحلة نظامية بين بيروت واثينا . وبهذه المناسبة اقامت الشركة حفلة استقبال كبرى في فندق « هيلتون » في اثينا حضرها كبار الشخصيات الدبلوماسية والاجتماعية .

في الصورة : السيد وفيق العجوز مدير العلاقات العامة في طيران الشرق الاوسط يستقبل السادة : علي المديني سفير سوريا في اليونان ، علي الملاحق سفير السعودية و ابراهيم المسيلي سفير الجزائر وسيمون بولص .

## الضمان : مهلة الاعفاءات ننتهي آخر الشهر الجاري

ذكرت المديرية العامة للصندوق الوطني للضمان الاجتماعي اصحاب المؤسسات المسجلة في الصندوق بان مهلة اعفاء الجداول الاسمية السنوية وجداول الاشتراكات تنتهي في ١٢-١٩٨٠ .

وجاء في نص تعديد المهلة هذه ان المؤسسات التي تعيد التصاريح السنوية وجداول الاشتراكات لا تتعرض لاية عقوبة او غرامة ، وتعفى من الغرامة ايضا الجداول المعادة للعام الحالي بكامله .

وقال مدير العلاقات في الضمان السيد ابراهيم حمدان :

ان الصندوق سيعمد اعتبارا من ١٩٨١ الى تطبيق احكام المواد ٧٩ وما يليها من قانون الضمان التي تنص على العقوبات والغرامات ، حال عدم التصريح عن المؤسسات والاجراء وكذلك في حال عدم اعادة التصاريح الاسمية والجداول الشهرية وعدم تعديد الاشتراكات .

وذكر ان المادة ٨٠ معلة من القانون تنص على تفريم صاحب العمل الذي يفشل تقديم التصريح الاسمي السنوي بـ ٥٠٠ ليرة يمكن ان تزداد الى ٥ آلاف ليرة اذا تجاوز التأخير ٣ اشهر .

ويبين القانون اصلا في ما يتعلق بالتأخير عن تعديد الاشتراكات على فرض زيادة تأخير قدرها نصف على التأخير يوميا ( اكثر من ١٨ باليلة سنويا ) تفرض حكما على مجمل الاشتراكات غير المسددة خلال المهلة التقامية ومنذ بدء الاستحقاق .

الموارد : اهتمام بمعالجة اوضاع المصالح المستقلة

رئيس امس وزير الموارد المائية والكهربائية المهندس انور الصباح اجتماعا في مكتب مدير عام الاستثمار حضره المدير العام السيد مويرس غزال وكبير موظفي المديرية . اطلع خلاله على سير العمل في المديرية وعلى اوضاع المؤسسات والمصالح المستقلة .

وبنتيجة الاجتماع طلب الوزير الصباح من مدير عام الاستثمار ايداعه تقارير عن اوضاع المصالح المستقلة والمستشفيات المستقلة الخاضعة لوصاية وزارة الموارد .

ثم عقد الوزير الصباح اجتماعا اخر مع مدير عام مؤسسة كهرباء لبنان السيد ميميل الخطيب وعرضت فيه المشاكل التي تصادفها المؤسسة في عمليات تأمين التيار الكهربائي في بعض المناطق حيث اتخذت التدابير اللازمة بشأنها .



المجلد ايس : تحقيق مطلب الشهر الـ ١٣

اعلنت نقابة موظفي طيران الشرق الاوسط عن التوصل الى تحقيق مطلبها القاضي بدفع الشهر الثالث عشر وفق الترتيب الاتي :

١ - بدفع الشهر الثالث عشر في شهر كانون الثاني من كل سنة .

٢ - اذا تجاوزت العشرين باليلة من ارباح راتب الشهر الثالث عشر ، يعاد توزيع ٥٠٪ من الزائد .

٣ - حسنا لكل جدل نوضح ان راتب الشهر الثالث عشر هو راتب اضافي لا يرتب اي دين على الموظف ، ولا يعتبر بقلعة تسترد ، ويدخل ايضا في حساب التعويض .

٤ - ينفذ هذا الاتفاق فوراً وبدفع خلال شهر كانون الثاني ١٩٨١ ، عن سنة ١٩٨٠ .

## مدير تعاونية صبرا : المساهمون بلغوا ٤١٠٠ ورأس المال مليون ليرة



فرغل في مؤتمره الصحفي امس ( لاجي ونورا )

عقد قبل ظهر امس مدير عام الجمعية التعاونية الاستوائية في بيروت صبرا ( فرنان ) السيد مويرس فرغل مؤتمرا صحفيا في مقر التعاونية في فرنان عرض فيها ارتفاع الاسعار خلال شهر كانون الاول الجاري بالمقارنة مع بداية العام ، كما أبرز الوفرة التي تقدمها التعاونية للمستهلكين ، وبالنسبة اعلن عن تخفيض الاسعار في الاعياد الرسمية على كافة المواد الغذائية والمنزلية والطبقات واللبسة والاحذية .

وهضر المؤتمر رئيس مجلس ادارة الجمعية محمد مزر ورئيس لجنة المراقبة في التعاونية المحامي عمر الزين ، واعضاء مجلس الادارة سليم كيريت ، ابراهيم علي حسن ، سلام سيرة ومدير الاتحاد الوطني للتسليف التعاوني السيد حسن قبل الله .

وتلا فرغل بيانا تحدث فيه عن تطور التعاونية فقال : ارتفع عدد اعضائها من ١٧ في آب ١٩٧٧ الى ٥٧٠ عضوا في عام ١٩٨٠ ، الى ١٧٠٠ عضو عام ١٩٧٩ ثم الى ٤١٠٠ عضو عام ١٩٨٠ .

وقال : ان الفرع الجديد السنوي استحدث مؤخرا هو البصريات من نظارات وعدسات مع الخدمات الطبية اللازمة لها .

## حركة المطار

في ما يلي لائحة بمواعيد الوصول والاقلاع في مطار بيروت الدولي اليوم الاربعاء .

الساعة	قادمة من	الشركة	الساعة	قادمة من	الشركة
٦:٠٠	وارسو	بولونية	١٦:٤٥	فيينا	نمساوية
٨:١٠	بغداد	فرنسية	١٥:٣٥	ميلانو	ط ش ا
٨:٤٥	عمان	عالية	١٥:٤٥	لندن	بريطانية
٩:٢٠	بغداد	ساس	١٥:٤٥	لارنكا	ط ش ا
٩:٢٠	عمان	ط ش ا	١٦:٠٠	باريس	ط ش ا
٩:٢٠	دوحة	ط ش ا	١٦:٠٠	لندن	ط ش ا
١٠:٣٠	جدة	ط ش ا	١٦:٠٠	القاهرة	ط ش ا
١١:٠٠	بغداد	ط ش ا	١٦:٠٠	اسطنبول	ط ش ا
١١:٠٠	بغداد	ط ش ا	١٦:٠٠	باريس	فرنسية
١١:٠٠	دمشق	ساس	١٦:٠٠	الينا	ط ش ا
١١:٣٠	ابو ظبي	ط ش ا	١٦:٠٠	كوبنهاغن	ط ش ا
١١:٣٥	راس الخيمة	ط ش ا	١٦:٠٠	القاهرة	ط ش ا
١٢:٠٠	براغ	تشيكية	١٦:٠٠	كاراايلاكا	مغربية
١٢:٣٥	موسكو	ايرفلوط	١٦:٠٠	لاغوس	ط ش ا

الساعة	قادمة من	الشركة	الساعة	قادمة من	الشركة
٧:٠٠	وارسو	بولونية	١٤:٤٥	فيينا	نمساوية
٩:٢٠	بغداد	فرنسية	١٦:٠٠	الرياض	سعودية
٩:٢٠	عمان	عالية	١٦:٠٠	لارنكا	ط ش ا
١٠:٣٥	بغداد	ساس	١٦:٠٠	بغداد	بريطانية
١١:٠٠	بغداد	ط ش ا	١٦:٠٠	كوبيت	كويقية
١١:٠٠	دمشق	ساس	١٦:٠٠	دمشق	فرنسية
١١:٣٠	ابو ظبي	ط ش ا	١٦:٠٠	بيروت	ط ش ا
١١:٣٥	راس الخيمة	ط ش ا	١٦:٠٠	بغداد	ط ش ا
١٢:٠٠	براغ	تشيكية	١٦:٠٠	كوبيت	ط ش ا
١٢:٣٥	موسكو	ايرفلوط	١٦:٠٠	زوريج	ط ش ا
١٤:٤٥	موسكو	روسية	١٦:٠٠	زوريج	ط ش ا
١٤:٤٥	موسكو	روسية	١٦:٠٠	زوريج	ط ش ا

## حركة المرفأ

دخلت مرفأ بيروت ٨ بواخر افرغت ٢٠٧ طنا وغادرت ٨ بواخر هي : سفاريا ، مزارع سين ، توما هـ ، عبد السلام ، ابيدي ، ميلاد ونش ، رويال برنس ، فيل دي فيلنت ، وبيعت قيد العمل ٣٣ باخرة .

اسم البخرة	الرصيد	الكمية	النوعية	الوكيل البحري
سفاريا	١١	لشمن	للنوعية	مرفأ شينغ
مزارع سين	١٠	مختل		ريفا افوان
توما هـ	٧	مختل		رايونيون شينغ
عبد السلام	١٢	مختل		ر فرعون
ابيدي	١٠	مختل		ديري شينغ
ميلاد	٩	مختل		اراب شينغ
نوش	١٢	مختل		ساليا
فيل دي فيلنت	١٢	مختل		ايداء زميل

الوكيل البحري	البضائع (طن)	الفاخرة	الرصيد
سفو تراندينغ	للشمن	فلاط	٤
سفو تراندينغ	للشمن	واقل	٤
سفو تراندينغ	مختلف	سفو هي ؟	٥
ب. سفو	مختلف	امجد ١	٥
مدغولف شينغ	مختلف	ناديا ١	٦
ابو روفني	١-٤٧ مختلف	مساقيليت	٦
ميدلفا شينغ	بطاطا	هنادي	٦
مدغولف شينغ	للشمن	ارتوزا	٧
مدغولف شينغ	٥٠٠ دجاج	توموس	٧
سلفا ديوس	مختلف	٧٦٨ مختلف	٨
فرعون	١١٢٢ مختلف	١١٢٢ مختلف	٩
امية شينغ	مختلف	شادي	٩
صافان	٦٩٦٩ مختلف	هلتينيك ليدر	١٠
سي لاين شينغ	٢٠٠٠ مختلف	مزار	١١
مترجمي	٢٠٢٠ عديد	قربان	١١
يونيون شينغ	١٢٠٢ مختلف	تراسي	١١
ماريلي شينغ	١٠٠٠ خشب	ليلي ١	١٢
المكتب التجاري	١٠٠٨ مختلف	بريكنهين	١٢
فرعون	٦٠٠ مفتف	كوزر	٢٠

**حرة البضائع**

كانت حركة البضائع لقيم الاثنى عشر ١٢-١٤-٨٠ كالآتي :

بلغ حجم البضائع المرفقة ١٢٢٢ طنا منها ١١٩١ طنا سفاريا بمطبخ  
٢٠٠ طنا الى المستودعات و١٠٠ طنا الى المستودعات و ٤٧ طنا  
على الرصيف .

بلغ حجم البضائع المشحونة ٤٥٠ طنا ، وبلغ حجم البضائع المشحونة  
١٥٤ طنا .

بلغ حجم البضائع المشحونة الى المستودعات ٦٢١ طنا وبلغ حجم  
البضائع المشحونة ١٠٦٢ طنا .

بلغ حجم البضائع المشحونة الى المستودعات ٦٤٥ طنا وبلغ حجم  
البضائع المشحونة ١٢٠١ طنا .

من الآراء : ٤٣٠٠ طن  
من الرصيف : ١٢٢٢ طنا .

البواخر المنتظرة		الباحرة	
قادمة من	بور سعيد	روفل	رنا
المحمولة بالطن	٢٢ مختلف	طرابلس ايلان	١
خاضع للتفتيش	١٠٠ مختلف	علاقر	١
مختلف	٤٠٠ مختلف	اسكندرية	٢
كوستا فتيابيس	٢٥٠ مختلف	اسكندرية	١
مكتبة التعاون البحري	١٢٠٠ مختلف	سلاويك	١
مكتبة التعاون البحري	٢٨٠ مختلف	اسكندرية	١
الامانة للبحر المتوسط	١٠٠٠ مختلف	كيسر	١
توفيق غفر	٢٢٠٠ قريب	بول	١
سلا	١٢١٠ بذار بطاطا	نوتردام	١
ايمان	للشمن	ايماسول	١
جورج شكيان	٢٥٠ مختلف	ايماسول	١
مكتبة التعاون البحري	للشمن	ايماسول	١

اسم البخرة	الرصيد	الكمية	النوعية	الوكيل البحري
سفاريا	١١	لشمن	للنوعية	مرفأ شينغ
مزارع سين	١٠	مختل		ريفا افوان
توما هـ	٧	مختل		رايونيون شينغ
عبد السلام	١٢	مختل		ر فرعون
ابيدي	١٠	مختل		ديري شينغ
ميلاد	٩	مختل		اراب شينغ
نوش	١٢	مختل		ساليا
فيل دي فيلنت	١٢	مختل		ايداء زميل

الكمية	شراء ق-ل	بيع ق-ل	الكمية	شراء ق-ل	بيع ق-ل
الكروان الهندوسي	٦١٥٠٠	٦١٥٠٠	قندية الهندوسية	٦١٥٠٠	٦١٥٠٠
الكروان الهندي	٨٤٢٠٠	٨٤٢٠٠	الخبث الهندوسي	٨٤٢٠٠	٨٤٢٠٠
البنجار الهندي	١٦٤٢	١٦٤٢	الخبث الهندي	١٦٤٢	١٦٤٢
الكروان الهندي	١٨٨٢	١٨٨٢	الخبث الهندي	١٨٨٢	١٨٨٢
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠
الكروان الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠	الخبث الهندي	٦٦٥٠٠	٦٦٥٠٠

## اعلان هام



في مبادرة تسمى ال  
الالتزام بأحدى قضايا الوطن  
" دليل التوظيف " في  
الانوار

يبحث لك مجا  
عن عمل او يرشدك  
الى السبل والوسائل

ايمانها بان الصنعة  
العمالة قد تدفع مواطنا  
الى مواطنة الى العودة عن  
فقر سحر الى محبة  
ومن اجل العلاقة السامية  
بين العمل واستراتيجية  
الصحة  
وفي سبل لبلية اشلا  
الامل بالمستقبل



الثقافة

سيرة جديدة

الطريق والقرار  
الى سنة جبران  
بدا المد العكسي للسنة المالية  
لجبران خليل جبران  
وقد تنادي بعض «المختبرين» الى  
اعلان مسؤوليتهم الاعلامية عن جبران  
في لبنان  
ويقال ان لجنة جبران التي تشكلها  
عن جبران مساندة الطريق والقرار  
الى بيروت ، ما زالت مترددة أمام  
احتفالات الكبرى التي سيعمل عليها  
تقريباً في كل عواصم الارض، وبالذات  
من مقر منظمة الاونيسكو العالمية في  
باريس.

زجل

جميل نجم  
الموهبة المتروكة

ظاهرة مؤسفة تطالعني وأنا اتعقب خطوات  
بعض المبدعين في بلادنا للتعرف الى الوجه الآخر  
لهم ، وإبرار بعض نجاحهم الفكري ، وتعريف  
القراء الى بعض القيم الفكرية التي أسست  
عليها سنوات الصمت التي انطوت ، متاراً من  
النسيان أو كالت  
الظاهرة التي عنيت تلك التي تفرض على  
الموهبة أن تعيش في جو بعيد كل البعد عن  
خصائصها فتضطررها ظروف الحياة لممارسة  
مهنة تتناقض تلقائياً كلياً مع طبيعتها  
جميل نجم واحد من الذين يؤكّدون هذه  
الظاهرة . سنة ١٩٣٠ وفي قرية ( ممرض )  
التي تروى ولد جميل نجم . الموهبة الابتدائية التي  
تلقاها لم تكن أكثر من تأشير مرور الى جامعة  
الحياة الكبرى التي غول من تجاربها وثقافتها  
ما استطاع . أنا الشعر فقد ولد معه منذ  
الولادة  
لكنه ، ولأسباب نجحها ، لم يمارس معالجته  
للقصيدة باكراً . في العشرين من العمر بدأ  
في طهارة الشعر بزخم وإجادة متميزة بسرعة  
خطير كبيرة في الارتجال ألهته لأن يقف مع  
مشاهير شعراء الجبل في مساجلات عديدة أثبتت  
تفوقه . لكنه لم يعترف الخبير اطلاقاً  
في منتصف الخمسينيات أصدر مع الشاعر  
الرائد إلياس أبي جند « عين الاسود »  
الجزئية . ولم تكن طويلاً . وربما كانت  
تجربته في ممارسة المساجلات الارتجالية  
والصداقة الجزئية هي التي جعلته يعيد النظر  
في طموحه الشعرية ، كذلك ، في خصائص  
موهبته التي لا تنحني الى واحدة من الاتجاهين  
السابقين فهو شاعر كلمة مصورة ، كذلك ، وفي  
في المكان المناسب له من مهنة الشعر ، وفي  
ذاك الراسم البار الذي يلتقط الصور المبهرة  
والفكر التي تعاقب قبيلة ينشرها في بعض  
المجلات الجزئية .

الانجازات الابرز  
من أبرز انجازاته اشتراكه بمسابقة ملحة  
الانوار التي أعطيت نتائجها صيف ١٩٧٨  
نظم الشعر في جميع الموضوعات ، لكن  
التفاحة الابرز في شعره هي الطبيعة بكل ما  
تحتضنه من عطر وسحر ولون من النادر أن تقرأ  
قصيدة أو بيتاً من شعره الا وتعاود أنك  
رائحة البنفسج والقصير أو تتراءى لعيونك  
صورة صنيعة عذبة تلك التي : « برت  
على غصنها شفاف القمر » أو تدغدغ أذنك  
« زرققة صبور وسفحة غير »  
جميل نجم رسم أكثر منه شاعر يملك  
احساساً موهباً بالجمال ريشته طبيعة بقل  
الانوار وتجسدها وكثيراً ما يوقف في مثل هذه  
اللوعة التي تقف عن ربيع لبنان :  
خرق قميص الليل بالفضح لاج  
وهمر خد السور من دم الفخيل  
والارض طلت لابس الأضر وشاح  
ما أجملو مظهر عاكس الجبل  
والطير عيسراً مزامير الصباح  
في مسجع الزبدان عاكس الجبل  
واللح للهي بالبنفسج والإقح  
يعجن بجرن الزنبقة شمع وعسل  
السلاسة والصفوة  
يمتاز شعر جميل نجم بالأسلاسة والعفوية  
الى جانب الصياغة الدقيقة والتصوير المبرر  
وتسلسل الصور وترابطها البعيد عن المثل  
بخاصة في ما نظمه على صعيد القصة الجزئية:  
غني مهي تسلمك نسيمة وتر  
فيها مديح الموج وسكون السحر  
وفيها صرخ الصفاة وصوت العرود  
وهوقة التلال من تم الحجر  
جميل نجم شاعر واسع الخيال لو أنجحت له  
الفرصة للتفرغ والانصراف لكان له المكان الواسع  
بين الشعراء .

حينه صاهر

فرنسواز ساغان :  
« أتأثر بشخصياتي  
الأدبية »

قالت فرنسواز ساغان ، في حديث آخر ،  
أدت به الى مجلة « الباربي مانتش »  
الفرنسية بأنها تتأثر دائماً بأبطال  
رواياتها ، وبأن حياتها الخاصة تفرغ  
نفسها على الابطال . بل ان حياتها تتأثر  
بدورها وبجياة الشخصية التي ترسدها على  
الورق  
وتعتبر روايتها الجديدة « الكلب الزائف »  
خير شاهد على ذلك . فبمن ان شرعت في  
كتابتها بدأ سلوكها الخاص يسير فسي  
منحني آخر . فقد اعتزلت حياة الترفه واللو  
التي كانت تعيش فيها ولجأت الى « الرودة »  
وهذا الأسلوب في الحياة هو ما ارتضه  
لبطل روايتها .



منشورات كانت هناك ■ جناح « دار الصياد » : زائر يتصفح الشقيقة مجلة « الدفاع العربي » ■

صحف وكتب « دار الصياد » في معرض مونتريل  
السفير فرج : نحن معكم في تأدية  
رسالة لبنان الاعلامية والثقافية



لجنة من المعرض ■ لقطه من المعرض ■



جناح فنزويلا ■ جناح ألمانيا الفدرالية ■

فرج : « لا أخفي عنكم مدى سروري لهذه  
المخاطبة الطيبة ، إنه إنجاز يضاهي الى  
الانوار عديدة حققتها هذه الدار في نشر  
الترتبات اللبنانية والثقافة العربية في  
مختلف انحاء العالم ، واشتراكم اليوم  
بمعرض الكتاب الدولي في مونتريل هو  
دليل قاطع لمساهمكم في نشر الفكر  
اللبناني ايضاً حلاله ، استعدادي سيكون  
دائماً لخدمة لبنان والصداقة الموسومة . »  
ويقول فصيل لبنان العام في مونتريل ،  
مصطفى خريشة :  
« لنا معتز كثيراً بمساهمة دار الصياد  
في نشر الثقافة العربية اللبنانية . انكم  
تمثلون لبنان في هذا الزمان من العالم  
لنا معكم في تأدية رسالتكم الثقافية . »  
الحاصلات  
١ - شاهد المعرض ما لا يقل عن مائة  
الف شخص من سبعة جنسية مختلفة .  
٢ - عرضت في المعرض كتب ومؤلفات  
عديدة باقة الف كتاب ( غير مكررة ) .  
٣ - اشترك في المعرض ٢٠٠ عارض  
يمثلون دور نشر متميزة . ويمكن القول  
ان دور النشر المشاركة قد فاق عددها  
السيما .  
٤ - قدمت في نهاية المعرض جوائز  
تتألف من كتب مهددة من دور النشر  
العالمية . ساهمت دار الصياد في هذه  
الجوائز عن طريق اهداء ثلاثة نماذج  
من مطبوعاتها وكتبها .  
٥ - اشتركت حكومات عديدة بمطبوعاتها  
الرسمية ، ومكتبات عامة ومتاحف للثقافة  
والادب من كل الدول المشاركة .  
٦ - عرضت موسوعات علمية أعمالها  
جبا الى جنب مع « دار الصياد » ، وتذكر  
منها موسوعة بريتانكا وكولبيرز  
وامريكانا ونيوفايسايس ولاروس وغيرها  
وغيرها .  
٧ - اشتركت اتحادات دولية وعالمية  
في المعرض مثل اتحاد الكتاب الفرنسيين  
في باريس ومطابع الجامعات الفرنسية  
 واتحاد المؤلفين البلجيكيين عدا الجامعات  
 المختلفة في قري أوروبا وأمريكا ، كما  
 اشتركت مكاتب الاستعلام الرسمية  
 لمكومات كندا وكيبك وفرنسا وإيطاليا  
 وبلجيكا ، وجمعية ناشري الصحف الدورية  
 الثقافية ومكاتب من ناشري الدوريات  
 ومن الكتاب اللبنانيين الذين ساهموا  
 وعرضت أعمالهم التي ظهرت باللغة الفرنسية  
 وغيرهم وغيرهم ممن لم تلج لي فرصة  
 التعرف اليهم لشدة الزحام ، طلبة ، ورجال  
 اعمال ومهنيين مهتمين بزارون وناشرون  
 يقول سفير لبنان في كندا ، سليمان

مدخل الى الادب المقارن  
الدكتور مناف منصور : عقل  
محطة فارقة في تجربتنا



الدكتور مناف منصور : من سعيد عقل  
الى بول فاليري ■

« مدخل الى الادب المقارن » سعيد عقل بول  
فاليري « كتاب جديد للدكتور مناف منصور  
( ٢٩٠ صفحة ) منشورات مركز السويدي  
والبحوث ( ) يتألف من مقدمة وقسمين وخاتمة  
أهمية الكتاب تكمن في كونه يجي محاولة  
لنشر مفهوم جديد للادب المقارن عندما  
كان سابقاً كثيراً ، في مصر خاصة ، الى  
الاهتمام بالادب المقارن ، اهتماماً اقتصر على  
نقل ما عرفه بعض الغرب في هذا الميدان  
فان كتاب الدكتور منصور يعالج بداية عهد  
جديد ، فيه ، صياغة الادب العربي نفسه  
أدبه المقارن .  
لنكت التفت الدكتور مناف منصور ، وتعدنا  
في شأن الكتاب منطلق من صلب الرؤية  
العربية نفسها ، ومن عمق الدور اللبناني  
الاصيل . وكان السؤال الاول :  
● كيف وفقت بين المنظور الادبي العربي ،  
وبين ما تطرحه في كتابك ؟  
□ بالنسبة الى المنظور الادبي العربي ،  
معتبر انه كان من الصعب على ثقافة تفر بان  
المعرفة شتية : لا تحول ، لا تغير ، ولا تطور ،  
من الصعب على ثقافة لا تؤمن بـ « نسبية »  
المعرفة ، أن تعزز الادب المقارن .  
● لانا ؟  
□ الادب المقارن هو الابن البار لنطق العلم  
هو لا يعيش في بيئة تفر بالقبوليات والتأويلات  
الاصيل . لذلك نجد أن العرب حين اعتبروا  
المعاني ثابتة خارج جدران الزمان والمكان ،  
خارج حركة التاريخ الحضاري ، لم يكن الادب  
المقارن يعني لهم شيئاً ، بل أكثر من ذلك كان  
في غير الموارد اطلاقاً .  
هذا المنظور الادبي الصعب على المنظور  
الجمالي ، فالتأويلات مفهوم « الصناعة » ،  
وتلك العربي مشهورة بالتأويلات الشعرية على  
الامم الاخرى ، باعتبار أن العرب أمة الشعر ،  
كما كان يقول الجاهل . ولا داعي لأن لاخذ  
عن غيرهم من الامم في هذا المضمار ، وان  
أخذوا عنها في مجالات أخرى متعددة ومهمة .  
● هل هذا كل شيء ؟  
□ بالإضافة الى هذا الموقف الادبي ، لرصد  
أيضا طبيعة العلاقات الاجتماعية التي تنظم  
حياة العرب قديماً : فروع العرب بالمخاطبة  
وبالفرازة داخل القبيلة الواحدة ، وتمكن

اتجاهات

غير اغوسيان زائر امينيا  
انطباعات وتساؤلات  
لقت الفن والفنانين



تجريدية ليناس اغوسيان ■

لنأسيه مرور سنتين عاماً على انشاء  
ارمينا السوفياتية دمي عدد من مفكري  
ولقاء وفناني العالم اليها  
ومن بين الذين تلقى الزمارة بول غير اغوسيان  
غرضه فيسافر لمعنى سنة عشرين يوماً  
زار خلالها المعارض والمتاحف والمسارح ،  
والتقى رجال فكر وفن من انحاء العالم ،  
وعاد بانطباعات وتساؤلات  
أول ما لفت نظره هو اعتماد ارمينيا  
السوفياتية على الفكر والفن ، لا على  
السياسة ، وكل شيء هناك « مفتوح »  
بيئتها الفن ، لدرجة صار الفن عندها  
هاجساً يومياً . قال غير اغوسيان :  
« يبدو ان الدولة اقبلت بأن المفكرين  
والفنانين هم الفئة الأهم فيها ، هم  
الغذاء الروحي لها ، هم الذين يفسحون  
السياسة ، والاقتصاد ، لا العكس » .  
في ارمينيا السوفياتية ، يتسارع  
غیر اغوسيان ، جيش من رجال الثقافة  
وهناك أكثر من ٢٨٠ رساماً ، وأكثر من  
٢٠ لحناء بالإضافة الى جيل ناشئ من  
الموسيقيين . وما علفت النظر كثرة  
النصب المزروعة في كل مكان والتي هي  
بمجموعها من صنع مجلي مرف  
وعن المدارس الفنية هناك يقول :  
الفنان محترم في ارمينيا ، ورسامه ، على  
الغالب ، واقفي في مدارس مختلفة بعد  
التخرج قبل ان يهاجر في الجريد  
ويختلج غير اغوسيان ان ينظر الى  
ثقافتنا اللبنانية بإهتمام كلي ، لان لبنان  
قادر وبفضل ما لديه من طاقات ، ان  
يسمر العالم . »

سويو والرسم

فيليب سويو ، يجمع كتاباته السابقة  
عن الرسم في كتاب عنوانه « كتابات عن  
الرسم » ( دار لاشيتال وريتر ، ١٩٦٢  
صفحة - باريس )  
فيليب سويو في مقاله النقدية أو في  
مقدمته الشعرية ، اتبع خطاً نقدياً يبدو  
اليوم واضحا وجليا ، من حيث الغوص  
بسهولة وبساطة ، في قلب العمل الفني  
ومن حيث كشف اسرار الفنانين  
عندما يحكي عن الماضي ، ويظهر سويو  
كمهوه سويل ، وذلك برجوعه الى اساتذة  
من أمثال : يوشيو ، بلاك ،  
تينغولسافر ، والنسبة الى الجميع ،  
جهد فيليب سويو الى اظهار الاساسي  
فقط ، معتمدا على دراسات الاختصاصيين ،  
ومن هنا كتبت تصميماته الحداثية  
والحيوية  
معاصرو سويو قالوا : لقد أهتم باكثير  
المشاعر : ديوناي ( تكمبي ) ، ميرو  
( سوريلي ) ، كاتينسكي ( تجريدي ) ،  
دوشان ( دائاني ) ، ولم يهمل الذين لم  
يكن نجدهم قد لجع بعد : ( سورفاج ،  
بارفوز ، قيرات ) . كما اظهر التعاطفات  
والكرهات ضد : دالي ، بيكاسو ،  
ماسون وصانين .  
السلاة عند سويو لعبت دورها . لقد



ريغان وزوجته أمام التلفزيون

## سياسة تمسك بريغان

الذين عرفوا نانسي عن كثب يقولون انها كانت تهيم حيا برؤيتها وتؤمن بكفاءاته الكثيرة وبمقدرته على الوصول . عدم تفوقه في الميدان السينمائي لا يعني انه سيفشل في الميدان الاخرى : هذا ما كانت تؤمن به نانسي وهذا ما جهد طوال السنوات السابقة من اجل تحقيقه . وعملت نانسي بعباء على ابعاد زوجها عن المطبات التي لمصها له خصوصه السياسيون وبعثت في انقائه مرات كثيرة .

« ان حياتي بدأت عندما تزوجت نانسي » . هذا ما يقوله الرئيس الاميركي المنتخب ريغان . وهو اعترف بمقدرة الزوجة ويمد مساعدها له . وتأثير نانسي على رونالد ليس مقتصر على الميدان السياسي فحسب انما هو يشمل طبيعة الحال الحياة الخاصة للزوجين الرئيسيين . ويؤكد اصداؤه عائلة الرئيس الجديد ان هدوء البيت الزوجي هو الذي ساعد ريغان على الارتقاء وعلى الوصول . ولو لم تتوصل نانسي الى المحافظة على بيتها بمنأى عن العواصف لما كانت قد توفرت لرونالد المقومات التي لا بد منها من اجل الاطلاق في معركة الزعامة الكبيرة . وعندما برزت عند رونالد ميول سياسية واضحة وقلت نانسي الى جانبه ايضا واخذت تنتقي له اصداؤه فتشجع العلاقات مع النافذين وتبعد عن زوجها كل المشايين الذين قد يؤثرن على لقاء صورته في انحاء المواطنين . في كل هذا عرفت نانسي كيف تبقى على حيادها في نظر الناس . لم تقفز الى الواجه على حساب زوجها ، انما ظلت حريضة على البقاء في الظل مكففة بالنصح السيد ولانضاراف على اقامة علاقات وطيدة مع الزملاء البلد . هؤلاء الاثرياء سيضعون لغوهم واموالهم تحت تصرف رونالد في حملاته الانتخابية . وبنانسي ستدبر على عدم تبخير هذه الاموال وعلى عدم استقلال نايد الاثرياء كي لا ينفض المؤيدون من حول زوجها .



خلال جيلة في واشنطن

مشهد يتكرر كل مرة يظهر فيها ريغان وزوجته معا .. يداهما ممسكتان الواحدة بالآخر



الرئيس الاميركي المنتخب يمدت ونانسي تستمع

## تيارات تحيط بريغان لتوجيه ربح السياسة الاميركية المقبلة

والسؤال المطروح حاليا يدور حول معرفة أي من التيارات الثلاثة قد يمارس أكثر من غيره نفوذا في رسم الاستراتيجية الريغانية الدولية والمحلية المقبلة ؟ فالتيار الكيسنجري يدفع باتجاه أداء حكومة ريغان لدور تنفيذي قوي وتعزيز سلطات البيت الابيض والحكومة . فيما تحاول جهات تنتمي الى الاتجاهين الاخرين ايجاد موقف متواز يحفظ المساواة المطلقة بين السلطات . ويقول المراقبون ان عددا كبيرا من أعضاء ادارتي الرئيس فورد ونيكسون سوف يستلمون مهام رسمية اساسية ، وانه لا بد من دور في الحكومة يؤديه كل من جورج شولتز (وزير الدفاع ام للخارجية) والجنرال الكسندر هينغ ووليم سايمون (وزير الدفاع ام للخارجية) وديفيد باكار (وزير المساعد السابق للدفاع) وسول نيتزه وسكوب جاكسون وهما ينتميان للحزب الديمقراطي . ويستبعد المراقبون تسليم هنري كيسنجر اية مهام وزارية ، بل سوف يعهد اليه بمهام استشارية .

لوفرغر التي قد تصبح المنطقة الصحفية الرسمية باسم البيت الابيض . مايكل ديغر وبير هانا فورد هما يعملان في محل العلاقات العامة . مجموعة رجال الاعمال في كاليفورنيا التي تضم عددا من كبار الصناعيين رجال الاقتصاد . وقد تأسست هذه المجموعة عام ١٩٦٥ في كاليفورنيا . ودعمت ريغان في معركته للفوز بحاكمية كاليفورنيا . وتدعو هذه المجموعة الى اقتصاد حر كامل ومطلق دون قيود ادارية وقانونية . كما تدعو الى نمو صناعي ضخم لدعم النشاط العسكري . وتلتزم بسياسة دولية حازمة .

ثالثا - الليبراليون ويعتقد ريغان نفسه هذا لفظ اليميني . وتضم هذه المجموعة الشخصيات التالية : ريتشارد ألن الذي استقال عشية الانتخابات بسبب قضية المطلة ، مينا من القيود القانونية والضغوط الادارية . وهما يشكلان الترابا باليساري الاقتصادية التي ينادي بها البروفسور فريدمان المائل على جائزة نوبل للاقتصاد . وهو أحد كبار مستشاري ريغان الاقتصاديين . ويدعو الى تحرير الاقتصاد من جميع القيود القانونية والادارية وفك رباط التاميم وتشجيع المبادرات الفردية . وقد عمل فريدمان كمستشار لتاتشر لرسم الاستراتيجية الاقتصادية الشاملة لحزب المحافظين في بريطانيا . فلم تبلغ حتى الآن النتائج المرجوة التي ينتظرها الشعب البريطاني .

والعمل السابق . وهو يعمل حاليا في ادارة مؤسسة « بوشل » . غسبار وينغر . الذي خدم سابقا في ادارة ريغان يوم كان حاكما لكاليفورنيا . الكسندر هينغ ، القائد العام السابق للحلف الأطلسي العسكري وصديق كيسنجر ووزير الخارجية السابق سايمون فانس في أن واحد . جيل سايمون ، وزير الخزانة السابق . آلان غرينسبان ، رئيس المجلس الاستشاري الاقتصادي سابقا . آرثر بيرنر ، رئيس الصندوق الفردي الاجتماعي سابقا . أعضاء مجلس نيويورك للشؤون الدولية الذين حددوا في دراسة مفصلة الخطوط العريضة السياسية والاقتصادية التي يدعو اليها أعضاء هذه المؤسسة . ولم تكن هذه المجموعة من « المضحين » لتعني الحزب الجمهوري لترشيح ريغان . وقد عارض أكثر أعضاء هذا الاتجاه ترشيح ريغان . وقد التزم بعضهم عدائيا قاهرة في بنائسة المسيرة الانتخابية تجاه المرشح الجمهوري ، الا ان كيسنجر وجموعته اضطروا فيما بعد للتحول لمصلحة الاكثرية في الحزب وفي القواعد الشعبية وعملا على الانحياز بحوكبة النصر .

وتتضمن هذا التيار الزعماء الجمهوريين السابقين امثال باري غولد ووتر المرشح السابق للرئاسة . كما تضم مجموعة يمينية متطرفة يطلق عليها الاميريكون تسمية « المانيا الكاليفورنية » لانها كانت تدور باستمرار بفكر ريغان السياسي منذ ان خاض معركة حاكمية كاليفورنيا . وتضم هذه المجموعة كل من : ادوارد ميس ، رئيس ادارة رونالد ريغان الانتخابية والذي قد عينه الرئيس المنتخب حتما مديرا عاما لادارة البيت الابيض . لين

الرئيس الاميركي ريغان مختار معظم أعضاء حكومته المتيدة ، ولكن اختياره للجنرال الكسندر هينغ وزيرا للخارجية لا يزال يلقى رمود فعل مختلف .

ورغم ان ريغان قد اعد الهيكلة شبه النهائية لادارته المقبلة ، الا ان المراقبين القريبين يجمعون على اعتبار الفترة الانتقالية التي تفصل بين الرابع من تشرين الثاني ( يوم الانتخابات الرئاسية الاميركية ) والصين من كانون الثاني ( موعد تسلم الرئيس المنتخب مهامه الدستورية ) هي اصعب واخطر مرحلة في حياة امريكا والغرب . ذلك ان الرئيس المنتخب يمد خلال هذه الفترة الى تحديد استراتيجيته السياسية المحلية والعالمية الشاملة واختيار اعضاء حكومته وادارته . ودلت السوابق التاريخية على أهمية الدور الذي تؤديه الادارة الاميركية في توجيه مواقف الرئيس الاميركي ، اي رئيس ، ولا سيما عندما يكون من نوعيته رونالد ريغان . بل ان ريغان ، لانه اشتهر بجهله الى ممارسة حكم الشورى ، فهو يعترف بحدود افاقه الاقتصادية والسياسية . فيلجا الى « المستشارين » لتحديد اختياراته . ويستعين بعد كبير من الاختصاصيين ويستمع الى الكثير من الآراء . ومن هنا تبرز أهمية الماويين . ولذلك يحاول المراقبون تحديد هوية التيارات التي تحيط برؤنا ريغان لمعرفة اتجاهات الرئاسات الثلاث ثلاث رئيسية : الفاج « الشرقي » في الحزب الجمهوري والتيار القومي ، والمفكرون الليبراليون .

أولا - « الفاج » الشرقي : وهذا الجناح الشرقي يضم أولئك الذين يلتزمون بالقاعدة الحزبية الدستورية طريقا لتحقيق التغيير الاقتصادي والسياسي . ويضم كل من : جورج شولتز وزير الخزانة

## اول اتصال بين ريغان وموسكو ستاده التقاهم

تطورات مواقف وتصريحات ريغان وخاصة فيما يتعلق بموضوعين رئيسيين : الوفاق الدولي ، واتفاقية « سالت » الثانية . ولماح المراقبون في أوروبا الغربية باهتمام زائد بحديث ريغان المأثور للخطر الذي أعلنه كارتير على صعيد تزويد الاتحاد السوفياتي باللقاح والمواد ، ووجدوا في هذا الموقف أملا للانفتاح على التيار الوفاقي الذي تأمل أوروبا الغربية ولا سيما ألمانيا وفرنسا بالمحافظة عليه . ريغان يظهر وجه الاعتدال والمخاض والحزم في آن واحد . فبعد بصديقه السناتور الجمهوري تشارلز برسي الى موسكو بمهمة شعبة رسمية للتطمين والاطمئنان والسناتور برسي يترس في مجلس الشيوخ للجنة المكونة اليها قضية درس اتفاقية « سالت » الثانية بالصل الذي وقع عليه كل من كارتير وبيرجيف ، وطلب بتعديل ٢٢ بنحا من بنود الاتفاقية ! وقد خسر القادة السوفييات السناتور الاميركي بمظاهر الاحترام والاهتمام . فاستقبله بيرجيف لفترة طويلة ، وعقد برسي اجتماعات متزايدة وشاملة مع الزعماء الحزبيين والعسكريين وخاصة مع وزير الخارجية اندريه غروميكو . وخرج برسي من اجتماعه بالزعميم السوفياتي ببرجيف الذي دام ساعتين وأربعين دقيقة : نيعان عن تفصيل النسبي بالتوصل الى

هرمت أجهزة الحزب الجمهوري . منذ اعلان نتائج الانتخابات الاميركية : الأخيرة ، على توضيح المراحل المتعددة التي تتطلبها المرحلة من اجل انتزاع ترشيح الحزب اولاً ونيل ثقة الناخب الاميركي في المرحلة الثانية . ولكرت المعلنات التي سربها الحزب الجمهوري أن القاعدة الزمنية قد تكون احيانا رهينة تيار قوي جارف يبغي على من يطمح لعمل لواء الحزب أن يعرف احيانا في سباقه . وهذا ما جرى خلال الانتخابات الأولية الزمنية التي برز رونالد ريغان خلالها وكأنه المرشح المظفر . ثم جاءت المرونة التي اتصف بها رونالد ريغان خلال المرحلة الثانية من معركته حين وقف في مواجهة تلفزيونية مع كارتير ليعيد تنكيده الخطوط العريضة لبرنامج الحكم الذي يطرح اليه دون التفرع في التطرف والعدا . ويرز وجه ريغان الآخر : وجه رجل الدولة الذي يعرف كيف يسير ربح محكم وفق الشروق الدولية الصعبة . الا ان مواقفه حافظت حتى النهاية على طابع الحزم والشدة الذي جعل الناخب الاميركي ينجرف وراءه على أمل التغيير الشامل الذي يطمح اليه بعد سنوات التردد التي تميزت بها رئاسة جيمي كارتر . وكان من الطبيعي ان يتخوف المجتمع الدولي من التوجه المتسلب الذي اعتد ريغان حيال السوفييات . ولما رتب



A high-contrast, black and white photograph of three men in suits. The man in the center is looking slightly to the right. The man on the left is partially visible, and the man on the right is also partially visible. The image has a grainy, high-contrast quality.

عرب اسيا ، في الوقت الذي لم يشر فيه البيان الى انخاضات بصورة محدودة .

وقال البيان انّ وقعد كل من الرئيس السوفييتي والسيدة غاندفي اولديهما فغضبان بان الحلو السياسي التي يتم التوصل اليها عن طريق التفاوض في قطب التي تضمن مصروة دائمة لشاكن المستقلة .

ودعم التوترا دول : لمشقة الى انهاء الصراعات المهددة وممارسة ضبط النفس والتعاون البناء بين

اجل خفض التوتر واعادة السلام .

ولم يشر البيان الى خطة الرئيس بريجنيف من اجل السلام والامن في الخليج التي تكبرها عدم القسي خطابا امام اعضاء البرلمان الهندي .

ودعا البيان الى تفكيك كل التواعد البحرية العسكرية في منطقة المحيط الهندي بما فيها القاعدة الاميركية في ديوغو غاراسيا .

وحول الشرق الاوسط دعا البيان الى تسعة شاملة معلقة ترك

على المنصب القوات الاسرائيلية من كل الاراضي العربية المحتلة .

وطلبت دولتان بملف اجراءات ثورية لوقف سباق التسلح وخاصة في مجال الاسلحة النووية .

واعلن البيان ان السيدة غاندفي والرئيس الهندي سنجيفا رودي قبل دعوة لزيارة الاتحاد السوفييتي ووجهتا لهما الرئيس بريجنيف . ولم يشر البيان الى موعد الزيارة .

عرب اسيا ، في الوقت الذي لم يشر فيه البيان الى انخاضات بصورة محدودة .

وقال البيان انّ وقعد كل من الرئيس السوفييتي والسيدة غاندفي اولديهما فغضبان بان الحلو السياسي التي يتم التوصل اليها عن طريق التفاوض في قطف التي تضمن مصروة دائمة لشاكن المستقلة .

ودعم التوترا دول : لمشقة الى انهاء الصراعات المهددة وممارسة ضبط النفس والتعاون البناء بين الدولتين .

اجل خفض التوتر واعادة السلام .

ولم يشر البيان الى خطة الرئيس بريجنيف من أجل السلام والامن في الخليج التي تكبرها عدم القسي خطابا امام اعضاء البرلمان الهندي .

ودعا البيان الى تفكيك كل التواعد البحرية العسكرية في منطقة المحيط الهندي بما فيها القاعدة الاميركية في ديبغو غاراسيا .

وحول الشرق الاوسط دعا البيان الى تسعة شاملة لعملية تذك

على المنصب القوات الاسرائيلية من كل الاراضي العربية المحتلة .

وطلبت دولتان بملفاد اجراءات ثورية لوقف سباق التسلح وخاصة في مجال الاسلحة النووية .

واعلن البيان ان السيدة غاندفي والرئيس الهندي سنجيفا رودي قبلوا دعوة لزيارة الاتحاد السوفييتي ووجهتا لهما الرئيس بريجنيف . ولم يشر البيان الى موعد الزيارة .

الزيارة التي قام بها الرئيس  
السوفيتي بريجنيف الى الهند قبل  
بضعة ايام ، انتهت الى تدعيم  
التعاون بين الاتحاد السوفيتي  
والهند في مجالات عدة . كما اتفق  
بريجنيف وأنديرا غاندي على  
سلسلة قضايا تتعلق بمسكلات  
تولية .

وكان بيان مشترك صدر بعد هذه  
الزيارة قد أعلن ان الدولتين  
تعارضان كل أشكال التدخل الخارجي  
في الشؤون الداخلية لدول الجنوب

وكان بيان مشترك صدر بعد هذه  
الزيارة قد أعلن ان الدولتين  
تعارضان كل أشكال التدخل الخارجي  
في الشؤون الداخلية لدول جنوب



رهبان المرعي السوثياتي في العاصمة الهندية



# يومياً الإيطالية: البركان دمرها قبل ١٩٠٠ سنة



مشهد في مدينة بومبي بعد اكتشافها

عندما نتحدث عن الزلزال نجد ان مدينة بومبي الإيطالية هي البلد المائي على ذلك . انها مدينة الدمار وسيتبقى كذلك بعد ان ضربها الزلزال مرات ثلاث متتالية . الزلزال الاول في العام ٦٢ يوم كانت بومبي مدينة الرومان المفضلة التي سقطت في حكم الإمبراطورية قبل ذلك بوقت وخمسين عاماً . والرومان هم الذين اسماها بومبي بعد ان انتعشوا حكمها من السنين « مدينة عتيقة فيومس بومبيانا »

بعد الزلزال قرر الرومان اعادة بناء المدينة ، وضعت سنوات في العمل ليقاموا بزلزال اخر يضرب المدينة وذلك في ٢٢ آب عام ٧٩ . يقول المؤرخ بلين لوجون ان الزلزال الثاني حول مدينة بومبي الى ركام وحجارة ، وقد اسفر عن مقتل لفي شخص . غير ان السلطات قررت الموزع عن اعادة البناء . ووجب الانتظار حتى العام ١٨٢٠ ليبدأ العمل في التنقيب والتفتيش في الانقاض . والجدير بالذكر ان بركان فيزوف قد انفجر في العام ٧٩ ليفت

وضربت حممه المدينة فتلقت مهابها وقضت على كل حي فيها . الحفريات التي يوش بها في العام ١٨٢٠ كانت مذهلة ، واظهرت ان مدينة بومبي هي مثال الهندسة الرومانية التي برزت مهابها ووضعة بعد المسيح . اظهرت هذه الحفريات كامل معالم المدينة : الساحات العامة ، والفنادق ، والشوارع ، المسارح والمباني الفاخرة . بالإضافة الى منزل لبريت ومنزل ساليوست ، وحفريات قصر فيتي وعرض الفضة لم فيلا الحب المذهب وقصور العجائب .

غير ان هذه الآثار وهذا الغنى القديم لا يزال مهددا اليوم أكثر من اي يوم مضى : الجدران مهددة بالتآكل والتساقط ، والجدران متهالكة ، بالإضافة الى شقوق في الجدران تهدد بالانهيار .

وتزيد الميزانية الجيدة بمقدار ١٠٠ مليون دينار على الميزانية الحالية . وستنفذ الميزانية الجديدة في أول كانون الثاني المقبل بعد مناقشتها أمام المجلس يوم الاثنين المقبل .

وتتضمن الميزانية جزاً بزيادة ٢٥٠٠٠٠٠ دينار . وقال وزير المالية ان المساعدة البرية تبلغ ٢٤٤ مليون دينار .

عنان -



جدرانها وقصورها اكتشفت حديثاً في بومبي



أحد خبراء الآثار يشير الى بقايا معبد روماني

## تقديم الميزانية الأرحنية لعام ١٩٨١ الى المجلس الوطني الاستشاري

تقدمت أمس الاول التي المجلس الوطني الاستشاري الميزانية للدولة لعام ١٩٨١ والتي بلغت ٢٨٠٠٠٠٠٠٠ دينار أردني . وهو أعلى رقم قياسي حتى الآن . وتزيد الميزانية الجيدة بمقدار ١٠٠ مليون دينار على الميزانية الحالية . وستنفذ الميزانية الجديدة في أول كانون الثاني المقبل بعد مناقشتها أمام المجلس يوم الاثنين المقبل .

## ديون بولندا ٢٤ مليار دولار والدائنون ينسقون عملية التسديد

يبلغ بولندا الى حالة الى العمليات المصيبة التي ان تحصل عليها الا بتوجيه هذه المصارف للغرب . ولكن هذا الأمر يتطلب عدم الاعتماد اساساً على المصروفات الضخمة التي تسجل عجزاً في أغلب الأحيان ، والاكتفاء من المؤسسات القادرة على مواجهة المنافسة العالمية وتتمتع بالدوائر المعنية في وارسو لاجراء شركات مختلفة بمساعدة رؤوس أموال غربية . وتلقى هذه الفكرة بالتأييد من قبل بولنديين ، وان كانوا لا يريدون تقيد أنفسهم بتعهدات لمدة طويلة ففضل ان يرون ان ذلك ضروري لتأمين الاقتصاد البولندي ، بخامه أنهم يريدون وفقاً لفكرة طرحها في الشرق .

ويرى الخبراء ان هذه المصالحة ستتيح الفرصة لاستخدام السلاح المالي بشكل أكثر فاعلية في حالة حدوث تدخل سوفياتي في بولندا . باريس -



## ارملة ماوتعلن في المحكمة عن اصابها بمرض "غير محدد"

بدأ أمس الثلاثاء في بكن الفصل الأخير من محاكمة عصابة الاربعة ، وقد مثلت السيدة جيانغ كينغ ارملة ماوتسي تونغ أمام المحكمة الخاصة المكلفة بمحاكماتها وتسعة زعماء سابقين آخرين من الثورة الثقافية . وما يذكر ان جيانغ كينغ هي المتهمة الوحيدة التي لم تنكح بعد مع ماوتسي تونغ من استجوابها ، اذ لم يثبت سوى صدور الحكم على الآخرين .

ونكر متحدث رسمي ان الجلسة استغرقت حوالي الساعتين ، وصرح شهود الاتهام لادلاء بقاوالهم ضد ارملة ماو في هذه القضية . ومع ذلك فقد اكد المتحدث انه ليس في استطاعته ذكر اسماء هؤلاء الشهود .

وما يذكر ان جيانغ كينغ التي تعدت متهموها خلال الجلسة الأخيرة كانت قد طردت من قاعة المحكمة بعد ان اساعت معاملة القضاة ووصف الشهود بانهم « خونة » وضربت إحدى السيدتين من سيدات الشرطة اللتين كانتا تتولىان اخراجها بالقوة من القاعة .

وقال للجلسات السابقة بررت جيانغ كينغ مثلية شائغها في السابقة التي أصبحت سنة ١٩٦٨ الزوجة الرابعة لماوتسي تونغ اعالمها خلال الثورة الثقافية واعتصمت خلف

## مؤتمر لهندسة الانتاج في الاسكندرية

يفتح الدكتور عبد الرزاق عبد المجيد نائب رئيس الوزراء للشؤون المالية والاقتصادية يوم السبت القادم المؤتمر الدولي الأول لهندسة الانتاج والتصميم والتحكم الذي يعقد بقتن سان استيفانسو بالاسكندرية .

ويحضر الافتتاح المهندس زكي وزير الصناعة والدكتور نعيم ابو طالب محافظ الاسكندرية والدكتور محمود الحضري ، رئيس جامعة الاسكندرية ، وعمداء كليات الهندسة بالجاليات المصرية والاروبية والاميركية ، بالإضافة الى ممثلين من الولايات المتحدة وبريطانيا وكندا والمانيا الغربية وفرنسا وبنان والقرقر والسعودية والهند واليابان ومصر . الاسكندرية - اشرا

## الاستعدادات الاخيرة لاطلاق المكوك القضاي

اشاع نجاح الاختبارات التي اجريت على المكوك الفضائي « كولومبيا » ، في كاب كانافيرال بولاية فلوريدا جوا من التفاؤل في وكالة ابحاث الفضاء الاميركية ، حيث يسود الأمل في إمكان اطلاق المكوك الفضاء ، منذ الآن وحتى شهر ايار ١٩٨١ .

ورغم ان الموعد الرسمي لاطلاق المكوك الفضائي سيحدد يوم ١٤ آذار القادم ، الا ان تأخيراً يتراوح بين ٥ و ٦ اسابيع لن يكون مثيراً للدهشة ، اذ ترى الدوائر القريبة من وكالة الفضاء الاميركية ان الجدول الزمني للاختبارات الأخيرة التي تسيق الاطلاق قد حدد بدقة كبيرة دون ترك اي هامش للاول .

فيعد اعياد الميلاد مباشرة سيخرج المكوك « كولومبيا » من ورشة التجميع المعلقة التي يوجد بها منذ اربعة اسابيع ، لكي ينقل الى منصة اطلاقه ، وسوف تستغرق هذه العملية اربعة ايام . ومن المقرر ان يقطع المرفف الجانبي الهائل « كرولر » الذي يساهم في رفع المكوك رأساً الى الأعلى الذي يبلغ طوله ٥٥ كيلو متراً والذي يفصل ورشة التجميع عن منصة الاطلاق كوميكس ٢٦ .

وتشتهر منصة « كوميكس ٢٦ » التي اقيمت على شاطئ البحر ، باعتبار ان رحلات ابولو نحو القمر قد انطلقت منها . منذ ما يزيد عن العشر سنوات .

أساس الاختبار الذي يثير أكبر المخاوف لدى مهندسي وكالة ابحاث الفضاء الاميركية فهو الخاص بعملات مركبات المكوك حيث يتوقف موعد اطلاقه على نجاح هذا الاختبار الذي يجري في الوضع الثابت ، والمقرر له من حيث الجدا يوم ٩ شباط القادم . فلوريدا - أجب

ونظراً لوجود خطر حدوث انفجار ، فان راكدي الفضاء جون يونغ وروبرت كربين اللذين سيقدوان المكوك أثناء رحلته التجريبية لن يوجدا في القمرة أثناء هذا الاختبار العرج .

وكثيراً ما عانت المحركات الرئيسية للمكوك - وهي اعادة استخدامها ، وهي نوع من الطائفة الصاروخية ذات جناح على شكل دلتا - من الخلل مما اضطر الى تعديلها أكثر من مرة . بل ان احد هذه المحركات اشتعلت فيه النيران أثناء اختبار في معمل وكالة ابحاث الفضاء الاميركية في المسيسيبي في الصيف الماضي .

وتدرك وكالة ابحاث الفضاء الاميركية ان تأخيراً جديداً في اطلاق المكوك كولومبيا الذي كان مقرراً اطلاقه أصلاً في شهر آذار ١٩٧٩ ستكون له آثار وخيمة على الولايات المتحدة في المجالات العسكرية والتجارية .

ويعتمد البناتون - الذي يخشى ان يتوصل الاتحاد السوفياتي الى ارسال محطة فضائية مزودة بأسلحة جديدة الى الفضاء - حتى سنة ١٩٨٥ على هذا المكوك لاطلاق اقماره الصناعية التجريبية الهائلة ، فمن بين الرحلات السبعة والسبعين للمكوك الفضائي المقرر قبل سنة ١٩٨٢ سيكون ثلثها رحلات عسكرية .

وفي المجال التجاري يبدو نجاح المكوك مسلماً به فقد اكتملت بالفعل رحلاته الاربعين الاولى ، غير ان وكالة ابحاث الفضاء الاميركية التي وضعت برنامجاً لاربعة رحلات يقوم بها المكوك الفضائي في السنة ، قد لا تستطيع الوفاء بتعهداتها . ذلك ان الوسائل المتاحة لها في كاب كانافيرال لم تعد كافية لان للواء يمثل هذا العدد . فلوريدا - أجب

## تظاهرة جنوبية - تنمة

بمقر الأمم المتحدة ، على الصافيين وادان البيان مستنكراً سكوت السلطة اللبنانية ، وقال انهم تمارس سياسة التجاهل والاستهتار بحق أبناء الجنوب اذ تخلت الدولة اللبنانية عن أبسط واجباتها الوطنية تجاه رعاياها . وطالب بتوفير مستلزمات الصمود لجنوب الجنوب وذلك بتأمين الملاجئ والنموذج بصورة كاملة على الاضرار وايصال المياه وتقديم مساعدات مالية شورية الى المقاتلات المقيمين من أجل مساعدتها على التبات في المنطقة التي يطعم العدو باحتلالها .

واشار البيان الى خط مستشفى تينين من الأطباء والادوية هيسن وقع الاستعدادات لفتح النيران الاسمي للجنوب وقوات الطوارئ والسلطة اللبنانية اعلام مسؤوليتها وطالب بتأمين الحماية اللازمة لقرى الجنوب وعمر اسرائيل وعملاتها من جماعة سعد حداد . وقال انها تخطط للاستيلاء على قرى الجنوب وضمها الى القرى المحتلة .

وقبل وصول المظاهرات الى المركز الثاني ، باشر الموقوفون العاملون فيه ، وقد علموا بما حل في المركز الاول ، الى انزال البانط التي تحمل اسم الأمم المتحدة وعليها « عين شرفة القمر » بقصد تضليل المظاهرات عنهم ، وقد نجحت الخطة . حيث وصلت قوات الردع قبل ان يتسنى للمظاهرات الاستفاد على المركز الكائن في مبنى يشكل واحداً من مجموعة مباني متشابهة .

وضربت قوات الردع طوق حول المكان ، فابتعد المظاهرون متفرقين وسمع للسيارات الاطفاة بالاضراب ، وكانت أولى مهماتهم اخلاء بعض المحتجزين على سطح المبني ، الذين كانوا يطلقون اصوات الاستغاثة خشية امتداد النار اليهم .

## برقية الى قالداهام

على أنه تسنى للمظاهرين - وقبل اندلاع اعمال العنف تسليم نسخة من برقية موجهة الى الأمين العام للأمم المتحدة كورت قالداهام ، الى احد المسؤولين الدوليين ، جاء فيها ما يلي : « بعد توقيع السلام ، يؤسفنا ابلغكم ان قوات حلفائكم الملتزمة بالامم المتحدة والعاملة في جنوب لبنان قد خرجت عن مهامها الشرعية التي نصت عليها قرارات مجلس الأمن فخلعت عن واجباتها في حمايتنا نحن اهالي الجنوب المسالين وتركتنا عرضة لبطش الصهيوني الذي فتك بنا وادوى بجمية العديد من الابرياء والاطفال .

ونحن اذ يؤثنا قلا ، ان ذلك كان نتيجة تواطؤ ، لا مبرر له ، بين قوات الامم المتحدة والقوات الصهيونية ، فاننا نشاهدكم العمل الفوري لتوقف الاضرار ومعالجة المسكين وارسال التوجيهات اللازمة الكفيلة بوضع الامور في مسارها مع تحيادنا بواجبكم في مهمتكم النبيلة .

الى السراي وتوجه المظاهرون ، او بعضهم الى السراي على اثر ، وفوقها بطرق مسلح من قوى الامن والرابع حولها ، مما يستحيل اختراقه ، عندما وزعوا البيان الذي كانوا يعتزمون اعلانه في صحيفة ،

## الاساتذة الثانويون - تنمة

٦ - اعادة النظر في قانون اجازة الامومة . ج - المطالبة بتعيين خريجي كلية التربية في الملاك فور تخرجهم عملاً بمصوم المقر الموقع بينهم وبين وزارة التربية .

وقال وزير الخارجية اخيراً : اني بهذه المناسبة كنت اتمنى ان تتخذ الاجراءات الامنية الكفيلة لتحويل دون هذا الحادث .

## وثيقة الجبهة اللبنانية - تنمة

فيها ، لكنها في الوقت ذاته لا تغفل ما قاله من يريد غيرها لنفسه ، وترى ان لبنان ليس ملتقى دينيين كبيرين يتساكنان مرهقين بل اتحاد بين ست عشرة طائفة من الأقليات تتصارع كلها في سبيل الحرية والكرامة والمساواة التي تنعم بها .

واوضحت الوثيقة بان سلام لبنان احد مفاتيح سلام الشرق الأوسط ، وان المستقبل ليس للفرقة بل للتحرير ، وليس لتقليص الحرية بل لتوسيعها ، وليس لتوسيع العبودية بل لتحييدها .

## واشنطن تأسف - تنمة

والعشرين ساعة الأخيرة « الا اننا علمنا ان الدبلوماسية السورية بدأت في حسم المنطقة .

وصرح راتر ان مثل هذه الهجمات مؤسفة واعرب عن امله في ان تنتهي من اجل بواعث انسانية حيث انها تعرض حياة

## تشكيلات دولية - تنمة

١٩٨١ وسوف يخلقه في نيغوسيا الجنرال النمساوي غانثير غريندل القائد الحالي لقوة الأمم المتحدة في الجولان .

وسوف يحل الجنرال الفنلندي ايركي كيرا رئيس اركان حرب هيئة الامم المتحدة ولا بد لنا من التعامل مع المواقع مسترشدين بمبادئ العدالة مع مطالبه الامم المتحدة ومجلس الامن للتطلع اكثر فلكم الى ما يؤمن تنفيذ قراراته المنخفضة بشأن قرى الجنوب المحتلة .

## قالداهام يندد - تنمة

الحماية غير الكافية من القوات الدولية في الجنوب . ( التفاصيل على الصفحة ٤ )

وقال الدكتور قالداهام في بيان : ان القوة الدولية تعمل في وضع مدق وصعب جدا لا يمكن التنبؤ فيه دائماً بجميع الاحتمالات وينقص فيه التعاون الضروري من جميع اطراف . وقال البيان ان ضباط ورجسا

ياسف . وقد استنكر الوزير بطرس هذا الحادث وقال : اني اسف جدا لهذا الحادث ، واستنكر هذه الاساليب ايا كانت الدوافع اليها ويا كانت العالة النفسية التي تستلزم على



# الاميرتان في التسيرك

انطلاقاً من المحافظة على التقاليد شاركت « العائلة المالكة » في مونكو حفل افتتاح مهرجان التسيرك الذي يقام سنوياً في الامارة .  
وقد صافق جميع افراد العائلة المالكة من الامير ربيع وزوجته الاميرة غريس والاميرتين كارولين وستيفاني ، مصفاً طويلاً وبخاصة الاميرتين من سير على الجمل المزدود والمعب بهولانية مذهلة .  
وكان بين المدعوين لهذا الاحتفال الممثل الكبير غاري غرانت ، الذي جلس الى جانب الاميرة غريس .



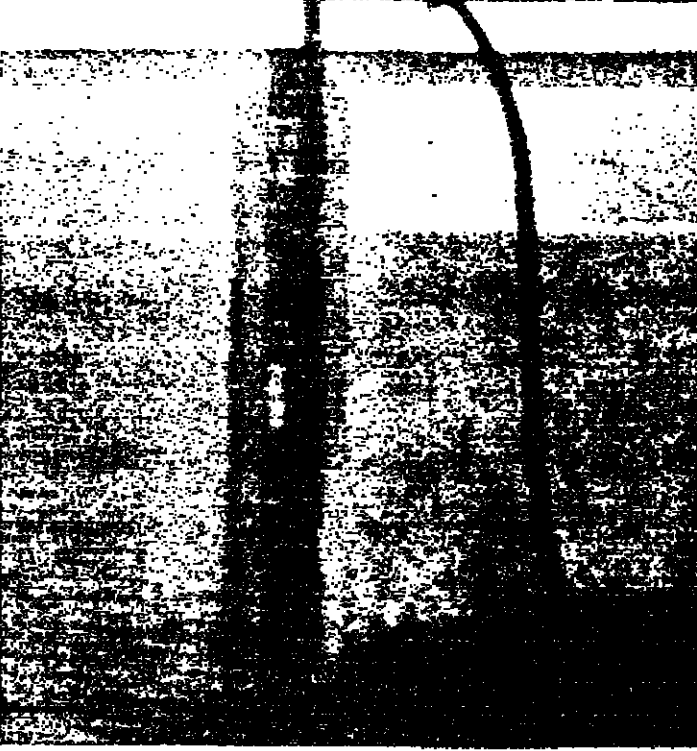
طفلات يستقبلن امير مونكو وزوجته غريس وابنتهما كارولين



اميرة مونكو لدى وصولها الى المهرجان ومنها الاميرة كارولين



الاميرة غريس والممثل الأميركي غاري غرانت في مهرجان التسيرك في مونتري كارلو



امير مونكو وزوجته وابنتهما الممثل غاري غرانت يتابعون برنامج السيرك

## السينما

- ٢٤ كانون الأول - ٢٤ كانون الأول
- ١ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٢ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٣ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٤ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٥ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٦ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٧ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٨ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٩ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٠ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١١ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٢ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٣ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٤ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٥ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٦ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٧ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٨ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٩ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٢٠ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٢١ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٢٢ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٢٣ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٢٤ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول

## التلفزيون

- ١٢ - ١٠ - ٩ - ٨ - ٧ - ٦ - ٥ - ٤ - ٣ - ٢ - ١
- ١ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٢ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٣ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٤ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٥ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٦ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٧ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٨ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٩ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٠ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١١ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٢ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٣ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٤ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٥ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٦ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٧ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٨ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٩ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٢٠ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٢١ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٢٢ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٢٣ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٢٤ - فيلم «الملك» - ٢٤ كانون الأول

## الصيدليات

الصيدلية	اللقطة الهاتف	الصيدلية	اللقطة الهاتف
١ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	١ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
٢ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	٢ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
٣ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	٣ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
٤ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	٤ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
٥ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	٥ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
٦ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	٦ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
٧ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	٧ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
٨ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	٨ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
٩ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	٩ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
١٠ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	١٠ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
١١ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	١١ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
١٢ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	١٢ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
١٣ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	١٣ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
١٤ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	١٤ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
١٥ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	١٥ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
١٦ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	١٦ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
١٧ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	١٧ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
١٨ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	١٨ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
١٩ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	١٩ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
٢٠ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	٢٠ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
٢١ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	٢١ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
٢٢ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	٢٢ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
٢٣ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	٢٣ - الصيدلية	٢٤٤٤٤
٢٤ - الصيدلية	٢٤٤٤٤	٢٤ - الصيدلية	٢٤٤٤٤

## حفلات اليوم

- ١ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٢ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٣ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٤ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٥ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٦ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٧ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٨ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٩ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٠ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١١ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٢ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٣ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٤ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٥ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٦ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٧ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٨ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ١٩ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٢٠ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٢١ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٢٢ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٢٣ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول
- ٢٤ - حفلة «الملك» - ٢٤ كانون الأول

## كليات متقاطعة

١ - كليات متقاطعة

٢ - كليات متقاطعة

٣ - كليات متقاطعة

٤ - كليات متقاطعة

٥ - كليات متقاطعة

٦ - كليات متقاطعة

٧ - كليات متقاطعة

٨ - كليات متقاطعة

٩ - كليات متقاطعة

١٠ - كليات متقاطعة

١١ - كليات متقاطعة

١٢ - كليات متقاطعة

١٣ - كليات متقاطعة

١٤ - كليات متقاطعة

١٥ - كليات متقاطعة

١٦ - كليات متقاطعة

١٧ - كليات متقاطعة

١٨ - كليات متقاطعة

١٩ - كليات متقاطعة

٢٠ - كليات متقاطعة

٢١ - كليات متقاطعة

٢٢ - كليات متقاطعة

٢٣ - كليات متقاطعة

٢٤ - كليات متقاطعة



## ازدياد شعبية الكاراتيه في الاتحاد السوفياتي



نقلت بعد لحظات أكثر من ١١٠ ألف بطاقة حضور المسابقة القومية السوفياتية للكاراتيه التي جرت مؤخرا في لينينغراد، وهو الامر الذي يدل في حد ذاته على شعبية هذا النوع من المصارعة. ان المتفرجين من هواة هذا اللون من الرياضة الذي يعد اكثر انواع الرياضة حداثة في الاتحاد السوفياتي لم يظم الاتحاد الرياضي القومي للكاراتيه الا منذ عامين فمضت ١٦٠ تلميذا يشهد مباريات بين ١٦٠ من اقوى لاعبي الكاراتيه، خسروا جميعا على الفور بقلب البطولة في عشرة اوزان.

ويمكن تفسير الاهتمام الخاص الذي حظيت به هذه المباريات في انها قد صارت حافزة «بروفة» رئيسية لاول بطولة للاتحاد السوفياتي في الفرع والفرق، وهي البطولة المحددة اجراؤها في شهر شباط من العام القادم في مدينة طشقند. ثم من المحتمل ان يشارك الفريق السوفياتي لاول مرة في بطولة اوروبا التي ستجري في شهر ايار عام ١٩٨١ في البندقية.

وطبقا لرأي المتخصصين وفلاح العام الرياضي المنصرم اجزت رياضة الكاراتيه في الاتحاد السوفياتي خطوة كبيرة الى الامام ونمسا مستوى اعداد الرياضيين فسياسيا وديليا وتكتيكيا. وقد انجز ذلك بفضل تحسين واستكمال اساليب التدريب في الكثير من الاندية الرياضية حيث يمارسون هذه الرياضة عشرات الاف من الشباب.

اننا ننظر الى الكاراتيه ليس على انه مجرد مجموعة من الاساليب التكتيكية، ولكن قبل كل شيء على انه رياضة، من الممكن ان تؤثر تأثيرا ايجابيا على التطوير البدني والخلقي للفرد. وهكذا يؤكد الكندي شوتومين مدير مدرسة موسكو المركزية للكاراتيه.

وطبقا للتقديرات فصيل انتهاء المسابقة مباريات استعراضية. وفي هذه المرة شاركت فيها النساء لاول مرة. وقد حظيت بالحد اعظم من التصفيق الرياضية اللينيغرافية.

بطولة موسكو الاقليمية في الكاراتيه. التبار بين فيكتور كوزيتسوف البطل في مجموعة الوزن ٨٠ كغم - ابي الينار - وبين الكسندر اينشاكوف الفائز بأول بطولة القومية.

صورة من نوفمبر (١٩٨٠)

## ٩ سباحا و ٩ سباحات اشتركوا في سباق الميلا

اذاع نادي الجزيرة قائمة باسماء السباحين والسباحات الذين اشتركوا في سباق الميلا ال ٢٢ في السباحة الذي سينظمه الساعة العاشرة قبل ظهر الخميس ٢٥ الجاري انطلاقا من مسبح اوليل النسان جورج باتجاه السنسول ( يختلف الفئات ذكرورا واناثا ) وقد بلغ عدد المشتركين ٤٤ سباحا وعدد اشركات ٤ سباحات وهذا الاسماء:

السباحون: عثمان قاسم - توفيق شومان - فؤاد طراد - سامير مغربي - حسام شومان - زياد كركي - خالد فقيه - طلال منيمية - وايل باقر - فادي كحول - اندريه مجددي - سامي فران - عامر مكي - نبيل شومان - مروان كركاوس - كمال عبيد - ماجد عاليه - حسن خلوي - وليد قاسم - جميل داهر - حسن قبيسي - وايل جابر - وليد بخاخ - خالد سويد - علي قاسم - مجدي زعبي - محمد غزالي - ماهر باقر - نبيل قاري - مروان فتحالله - فادي شعبان - بلال قاسم - حسام

السباحات: زينة بواب - فمي يموت - ميلان مجددي - بشرى تصولي - جمانة بخاخ - ليا ديوس - تانيا تشكافي - صبا ياغي - وريم قاعور.

وسمي النادي الهيئة المضيفة على السباق من الساعة: محمود ارباطوط مديرا للسباق، مدير شومان حكما عاما - نظير مروض رئيسا للمحكمة - عبد المصطفى فخر الدين رئيسا للمراقبين - محمد علي جلول حكما للاطلاق.

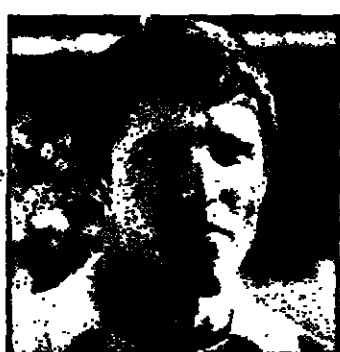
كما شكل اللجنة الاستئنافية من الساعة: لوبس باز - وفيل المجوز - مدير شومان - عمر محبوب - محمد شاكر وفيل لحاس.

هذا وسيتخلل السباق عرض لقارب الكانو لسباق ٢ كلم يقدمه طلاب الجامعة الاميركية.

## "باري ليونز": فريق يتقدم بسرعة

يتمسكه في حياته. واعلان باري بعد تسلمه مهام منصبه: « اعتبر نفسي محظوظا لان شارلي ترك لي تشكيله جيدة تضم بعض اللاعبين الاقوياء. ومع ذلك، عدت الى استقدام ستة نجوم جدد ».

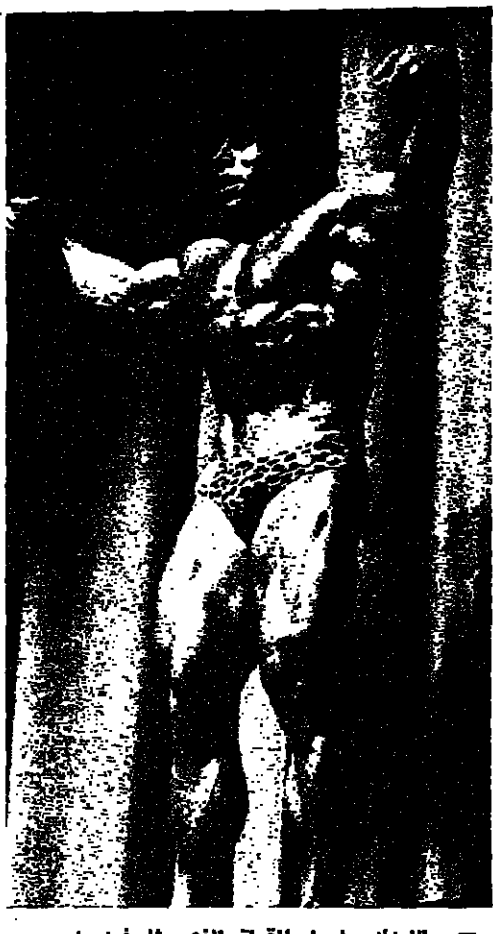
واضاف: « ابي اعمل حاليا على زيادة سعة مدرجات الفريق التي لا تتسع سوى لحوالي ١٧ ألف متفرج، في نفس الوقت الذي اعمل فيه لتقدم الفريق. واعتقد ان بلوغنا الدرجة الثالثة سيصبح حقيقة نهائية الموسم القادم. انا بالنسبة للموسم الحالي فاني ساكن مبرور للثانية ان احرزنا احدى المراكز الستة الاولى بالدرجة الرابعة ».



اول لاعب اجنبي يطرد من ملعب ايطالي

اول لاعب اجنبي في ايطاليا يطرد خلال الموسم الحالي كان الأرجنتيني دانييل برتوني (الصورة) الموجود مع نادي فيورنتينا. وطرد برتوني خلال المباراة ضد بريشيا.

## لبناني يمثل فرنسا بطول العالم لكمال الاجسام ونيفوز بالمركز الاول



الليبي ادوار القوق الذي مثل فرنسا وفاز ببطولة العالم للوجاة بكمال الاجسام للمحترفين في كمال الاجسام

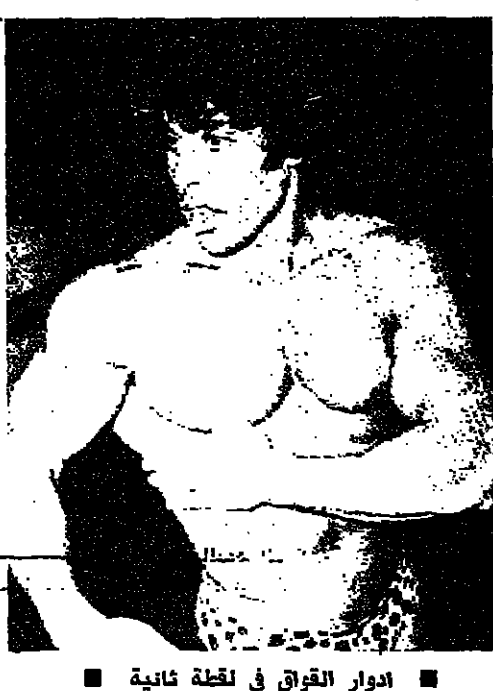
سيرجيو اوليفيا بطل ابطال العالم

حملت ابناء فرنسا نيا وحدها فغاده ان اللبناني ادوار القوق قد مثل فرنسا ببطولة العالم للوجاة في كمال الاجسام وحل اولا في الفئة المتوسطة ثم في جميع الفئات.

والقوق سبق له ان مثل لبنان في المسابقات الدولية واهرز نتائج مشجعة.

والسؤال اليوم هو كيف مثل فرنسا، وليس لبنان، وما هو رأي الاتحاد اللبناني المختص في هذا الموضوع.

من جهة ثانية اعلن بطل ابطال العالم للمحترفين سيرجيو اوليفيا ان القوق، اذا استمر في تمارينه بعمل خمس ساعات في اليوم، واعلان احتراسه في رياضة كمال الاجسام، سيكون له شان في المستقبل ولجميع بالذبح ان يظل العالم للمحترفين سيرجيو اوليفيا يبيع حمرة ٢٥ سنة وما ران يحسن خمس ساعات في اليوم. وهو من اشل كوني ويحصل الجنسية الاميركية ويملك ناديا لكمال الاجسام في ميامي بفلوريدا.



ادوار القوق في لحظة ثانية

## اوقف الاتحاد اربعة لاعبين

فقد مديري المنتخب استقالة

اعلان ريتشارد كوزل، مدير المنتخب الوطني، استقالة من منصبه احتجاجا على قرارات وقف اربعة من لاعبيه عن اللعب لثلاث طيلة. وهذه القرارات اتخذت على وفق لوائح فيوت ونيك وستابلسا تريبيكي لمدة ستة اشهر وكل من ولديسلاو زودا وجوزيف ملينارتيت.

لجنة اأشهر.

وقد أصدرت اللجنة التنفيذية التابعة للاتحاد البولندي لكرة القدم هذه القرارات الصارمة بعد خلاف لخب بين اللاعبين ومديريهم قبل

## افضل عشرة رياضيين في موسكو

استخلصت مهيلة السنغفاه الذي يستهدف تحديد افضل رياضي العاصمة السوفياتية للعام ١٩٨٠. ولم يكن سهلا على الاختصاصيين في الرياضة تسمية اقوى الرياضيين اذ ان عبدا كبيرا من رياضيين موسكو قد تميزوا في الالهياديين الشوي والصيفي وفي المباريات الدولية الاخرى. ومع ذلك حددت اسماء الفائزين في المسابقة.

ويراس لائحة افضل الرياضيين المعصرة البطلان الاوليان في الترتاب الفني على الجليد ايرينا رودنيكا والكسندر زايسوف، وكان افرسم المضمهر اخر الاواسم في حياتهم الرياضية. لقد غادرا حلبة الرياضة الكبرى.

وشغل المرتبة الثانية فيكتور كروفوفوسكوف البطل الاولمي اربع

## تكريم ابطال الاستقلال ولبنان في ألعاب القوى

اقامت المديرية العامة للشباب والرياضة بالتعاون مع الاتحاد اللبناني لألعاب القوى حفلة كوكتيل في قاعة اجتماعاتها تكريما لابطال الاستقلال ولبنان في ألعاب القوى لعام ١٩٨٠.

## جون وعمال البوشرية بكرة القدم

يتباري وديا بكرة القدم الساعة الثالثة بعد ظهر الاحد المقبل على ملعب سد البوشرية منتخب جون مع فريق عمال البوشرية.

## مبارتان لنسور الحدث بكرة القدم

يلعب فريق نسور الحدث بعد ظهر الجمعة ضد فريق ليسكو بكرة القدم، ويقابل بعد ظهر الاحد على ملعب الحدث فريق الراج.

## سلاح وجيدو في ختام نشاط الكهرياء

يختتم نادي الكهرياء الرياضي نشاطه لعام ١٩٨٠ باقامة دورة مفتوحة في سلاح الشيش للرجال والسيدات يوم ٢٧ الجاري في قاعة الباروك كما يقام يوم ٢٠ منه مقابلة في الجيدو والكاراتيه.

## أني يلعب بروج حدود

بعد من التنازل، ومايلوب، و... (text continues with details about a match or event)

## أرحدوا كرة القدم

... (text continues with details about a football match)

## الغاضبون

... (text continues with details about a protest or event)

## فرودا الشكاوى

... (text continues with details about a complaint or event)

## مطالبة الحكومة التحقيق في أسباب الهزيمة

طالب الجمهور الكروي في البيرو الحكومية بلاده بإنشاء لجنة تحقيق في أسباب الهزيمة القاسية التي تعرض لها منتخب بلاده أمام الأرجنتين صفر - ٢ في كأس العالم لعام ١٩٨٠.

## الرياضة والألب ومنتخب اللائقية

بدعوة من نادي الرياضة والادب يزور طرابلس يوم الجمعة منتخب اللائقية في كرة القدم حيث تقام مباراة حدية بين الفريقين الساعة الثانية والنصف بعد الظهر على أرض ملعب طرابلس.

## سركة منزل لاعب كرة قدم

تعرض منزل اللاعب جوردن فيلر في بيروت لاعتداء من قبل لصوص مسلحين. وقد تم انتزاع من جوردن ٤٠٠ ألف ليرة لبنانية.

## لقطات

السابق مسيح شاكيا وتفرغ حاليا لتدريب فريق الجامعة الاميركية.

لم يعرف بعد مخرج حارس المرمى المقاتل جهاد محبوب فيما اذا كان سيعود الى الصفوف او يتجه من الفصل على كتاب استقائه.

ابلي حبيب وسعيد عزيز ينتظران يلعبا دورا مهما مع فريق الراسينغ في مباراته المحلية.

احد الزفراء اطلق دعوة طريقه في ضرورة مباشرة الاحدية والاتحادات الى تكريم مديري الشباب والرياضة التي كرمهم طوال شهر كامل.

تخشد ضواحي الحازمية بوهيا عدة رياضيين قدام يمارسون رياضة .. الهرة.

علي الديك الذي تالق مع فريق راسينغ الحازمية وقع على كشوف راسينغ بيروت وبدأ يهتم معه.

لجنة منطقة جبل لبنان تعمر لاقامة دورة كأس الجبل بعد نجاحها في تنظيم دورة كأس الاستقلال.

نجم الحصار يوسف الفول تامل للشفاء وسيعود الى مشاركة فريقه التمارين اعتبارا من هذا الصبوع.

ما زال محمد طامو يؤكد انه امين لاعب فط وسط في لبنان رغم تقادم عمره في لاعب كرة القدم.

نادي السلام في زغرتا يواصل استعداداته لاقتراب عليه الجديد في المراهضة.

حارس مرعي لبنان الدولي

## تصفيات كأس انكلترا في كرة القدم

اقامت اول من امس في انكلترا مباراتان مؤهلان من تصفيات كأس انكلترا لكرة القدم، واسفرت عن فوز هال سيتي على بلايت سبارتانز ٢ - ١ وبيدستون على جيلينغهام ٢ - ٢.

وانتقل الفريقان الفائزان الى الدور التالي من التصفيات.

## «مينوتي» والتوف

الغريب المحيبي او الامران معا بالنسبة لبعض فرق كرة القدم، التي تعتبر نفسها «كبيرة»، ان تمتع من اللعب الودي، خشية الخسارة، ولا تنزل الى الملاعب الا بعد ان تضمن النتيجة!

معنى هذا انها لا تلعب، واذا لعبت مع فرق صغيرة، لا حول لها ولا خيرة ولا استعداد باستثناء استعدادها للعب مع اي كان، ومهما كانت النتائج.

والفرق التي تظن نفسها «كبيرة» و «سوق» المستوى المحلي، تكاد تدخل في عالم النسيان، وتأخذ مكانها الفرق الطامعة من المناطق والاحياء الشعبية، بليل ان «الكبار» اصحابا يحبون من لاعبين لغتهم، من بين لاعبي الصقوة الخلفية!

ولك بأساة!

أساة. ان تخاف الاندية من النتائج، وكان النتائج باتت مهمة، في هذا الزين الرديء الذي ضاع فيه كل شيء. الا غرور الخائفين على سمعتهم!

وهل بقي هناك من سمعة للكرة في هذا الوطن الحزين!

وهل تعود هذه السمعة، اذا لم تلعب الفرق وتلتي باستمرار، وكيف؟

ان اللقاءات الودية صارت اكثر من ضرورية، وبين كل الفرق. لان من شان استيرارها، بالإضافة الى اعداد اللاعبين، الكشف عن اولئك المؤهلين للصعود الى فوق، بعد نجاحهم في اللعب تحت.

ودعوا الخوف جانباً، وانزلوا الى الملاعب اذا كنتم حقا رياضيين.

والا،

## ليبيا تتسحب من تصفيات كأس العالم

اعلنت ليبيا انسحابها من تصفيات كأس العالم لكرة القدم مقسمة بذلك المجال امام مصر للانتقال الى الدور الثالث من التصفيات.

ولم يعط الاتحاد الليبي اية تفسيرات لانسحابه.

وكان من المقرر ان تلعب مصر ضد ليبيا في مباراة التصفية في ايطاليا لرفض كل من الفريقين اللعب على أرض الفريق الآخر.

## دعوا هذه الاندية الى اداريين آخرين بتدريتهم تنظيم شؤونها، وتنشيط فرقها، واطلاق مبارياتها، عبر لاعبين يعملون على خلقهم من صفوفها هي، وليس من صفوف الآخرين.

استمرار الامر على ما هو عليه الآن، سيزيد من حجم الضرر، ليس فقط على الاندية المتعاسة، انما على الكرة اللبنانية ككل، وهذا ما نحرص على عدم الوقوع فيه، لان مجرد القول بالواقع المرع ان نبدأ بقرارة السلام منذ الآن على مستقبل الكرة في لبنان.

«رياضي قديم»





واشنطن: طائرات "أواكس"  
ستواصل مهامها خلال الأعياد

فكر الميجور فريد مورغان المتحدت باسم قاعدة رامشتين الاميركية  
 امس ، ان طائرات الرادار «هاوكس» التي وصلت الى ألمانيا الاتحادية في  
 العاشر من كانون الاول الماضي للقيام بهمهم استطلاعية على صلة  
 بالارملة البولندية ، ستواصل مهمتها خلال عيدي الميلاد ورأس  
 السنة .

وأضاف المتحدث أن البرنامج يستمر بشكل طبيعي ، وأن عند الظلمات الجوية ان يقلل خلال الأيام . واستمر دوران قازان ان جميع العاملين بمن فيهم اطقم الطائرات والعاملون في الصيانة ، سيمشرون امامهم طيلة الفترة المخصصة للحملة والتي تستمر عدة اشهر اخرى . وقال ان العاملين لم يوضعوا في قسمة طوارئ ، وان كانت واضطرب تم تعطيل اي تصريح بالاجازة . وكانت القيادة العليا للقوات البحرية في اوروبا قد طلبت الطائرات من طراز كاتالوتس للعمل في البحر المتوسط في اوقات طوارئ.

والجواب : لا ، بل هو من جنس الكائنات الحية .

<b>المؤسس</b>	<b>رئيس التحرير</b>
<b>مسعود قريحه</b>	<b>عصام قريحه</b>
<b>مدير التحرير</b>	<b>المدير المسؤول</b>
<b>د. أحمد خيري</b>	<b>د. أحمد خيري</b>

٤٤ ( اربعة خطوط مكررة )

طهران - ر

وفي احتفال الى المؤامرات التي  
يديرها نظام صدام حسين ونظـ  
ملك العمالة حسن ضد الشعب  
العربي السوري وضد القضيـ  
الفلسطينية ؛ ولكنت ان هـ  
الامة الصمود والتصدي « وسيتـ  
سحق العملاء الخونة »


« لو » دائما .. ولكن هذا موضوع فضائل « الحرب » الباردة « بينهم »

المدير الاقليمي لشركة الخطوط  
برمبنسية اعيد الميلاد ورأس السنة  
شكا بقيمة ٤٠٠ ليرة الى ممثل  
ال ( اليونيسف ) السيد سعيد العظم  
ط الجوية البريطانية الى اطفـال  
الشركة على هذه البادرة ، واشاد  
بالروح الانسانية الكبيرة التي دأبت  
الشركة البريطانية وموظفوها على  
اظهارها كل سنة .

اولا - في بداية الوفاق اتفق العملاقان ضمنا على إعطاء اسرائيل الضوء الأخضر للقيام بحرب حزيران ١٩٦٧ ، والفارق بين روسيا واميركا

**ESPACE 2000** zouk TEL:901004

KOWAII, AMMAN, ARABIE SAOUDITE, DJEDDAH,  
HOBAR, RYAD, DUBAI, MUSCAT, CHYPRE, FRANC

  
 سَمَرَةُ الْمِيلَادِ  
**GRISONS**  
 مطعم  
 برمانا  
 الشروب مفتوح على انواعه عشاء  
 فاخر جدا  
**BUCHE DE NOEL**  
 اوركسترا غربي  
 اوركسترا شريف  
 كوتيون  
 كما يتخلل السهرة مفاجآت كثيرة  
 مئة ليلة للشخص الواحد  
 دون أي زيادة .  
 تلفون: ٣٣٧-٩٦

DU TANGO AU DISCO...

*Un Réveillon de Rêve!*

*au*

**STUDIO 2000**

DISCOTHEQUE

L'UNE DES PLUS BELLES DU MONDE.  
Super-Gadgets et Animation Internationale.  
FAITES VOS RESERVATIONS POUR LE REVEILLON

NB. Présentez, dès à présent, votre demande pour la "CARTE de MEMBRE" du Club.

**ESPACE 2000** zouk TEL: 901004

NATAR JUNQUE PROMOTION